

ACTUALIDAD EN COMPUTACION, AUTOMATIZACION DE LA OFICINA, PROCESAMIENTO DE LA PALABRA Y TELECOMUNICACION DIGITAL

Vol. I Nº 11

1er. Quincena de junio de 1980

Precio: \$2.000 .-

NO TODO LO QUE RELUCE ES ORO

El negocio informático despierta muchas expectativas. Se cree que esta actividad está vinculada a pingües negocios y ganancias rápidas y seguras. Esta unpresión es mayor cuanto más alejado de la actividad informática esté el opinante.

Pero bien diferente es la situación vista desde

es muy sencillo entender las razones de que sea ass. La mayoría de las actividades informáticas esida matizadas con el concepto de servicio. Y los servicios tienen como ingrediente principal la permanente relación con el cliente y la necesidad de un permanente nivel de calidad.

Si la empresa informática no tiene el poder suficiente, esa relación continua actúa contra ella, dado que se establece una cadena de pedidos crecientes y de demandas cuyo pago siempre está claramente entendido por el proveedor, pero rara vez aceptado por el cliente. Este proceso deteriora la economía de lu empresa informática, la cual debe transitar por el estrecho margen que le deja el cliente y los altos costos necesarios para mantenerlo razonablemente conforme. Dicho todo esto de otra manera: el negocio informático es generalmente difícil y riesgo-

Ya es hora que un nivel razonable de seriedad empiece a existir en este mercado, para que se desallenten todo tipo de improvisados, que vienen a "hacer la informática" como en una época se venía a "hacer la América".

En relación con este tema MI entrevistó al Ing.

Draier para aportar un punto de vista que contribuya

a señalar el problema.

Una sugerencia para los que piensan entrar a este mercado sin las condiciones minimas, tomada de la pintoresca jerga de los negocios inmobiliarios: Abste-nerse improvisados de invadir esta área con efimeras actividades, que en última instancia perjudican a todos y lastiman irreversiblemente la parte seria de la comunidad informática.

Simón Pristupin

Qué es definir

Alicia Saab

Hacer un programa no es so-lamente codificar una serie de instrucciones en algún lenguaje de programación para que luego sean ejecutadas. Antes de llegar a esa etapa, es necesario definir en forma detallada los requisitos que debe cumplir ese pro-grama. Los temas a describir cubren, por lo general, los datos de entrada y salida y la manera como la computadora transforma los datos de entrada en datos de salida. A menudo incluyen también las operaciones que se ejecutan sobre los datos originales antes de que adquie-ran el carácter de datos de entrada y las que se ejecutan so-bre los datos de salida después de dejar la computadora.

Para facilitar la comunica-

PRODUCTOS Y SERVICIOS

PRODUCTOS Y SERVICIOS es una nueva sección de M.I. (ver pág. 8). Allí los proveedores podrán dar a conocer en forma sistemática lo que se produce u ofrece para el mercado en forma detallada.

reo itten ii (B)

Concesión N# 2452

Nuestra idea es que los lectores figuen esta sección a la G.A.V.I. (Guía de Actividades Vinculades a la Informática) ver pág. 12. Coleccionando las distintas entregas de la nueva sección de Mi obtendrán las fichas técnicas de los productos y ampricios.

ción, se acostumbra a dar nombres a las operaciones que la computadora puede realizar, los datos sobre los que opera y los datos que produce. Resulta así más sencillo describir lo que hace la máquina. Además es nece-sario incluir el elemento secuencia, ya que las mismas operaciones ejecutadas en distinto orden sobre los mismos datos iniciales pueden conducir a resultados diferentes. Por ese motivo, al tratar de describir las operacio-nes que ejecuta la computadora es preciso establecer la secuencia en que se deben llevar à ca-

La cuestión que se plantea es: ¿Cómo se pueden describir estas operaciones de una forma que resulte no sólo clara y sencilla para quién las interpreta, sino también fácil para quien Ins escriba?

ALGUNAS TECNICAS UTILI-ZADAS

Se ha tratado de proporcio-nar solución a estos problemas empleando diferentes técnicas de descripción de procesos, veamos algunas de las más usuales: El empleo de las fórmulas ma-

temáticas: es una de las técnicas preferidas para los trabajos de cálculo, pero tienen la desventaja de que no indican exacta-mente las operaciones a realizar por la computadora y sólo dan una idea aproximada de su secuencia. Además, la descripción

Continua en pag. 9

raier: 'No seg improvisando má



El Ing. Enrique Draier es actualmente decano del departamento de sistemas de la Universidad Kennedy y director de la empresa Conorpe. Ha sido presidente de ADPD y tiene una vasta experiencia en el ámbito donde se ha desempeñado principalmente como asesor. La multiplicidad de sus tareas dentro del campo informático, así como su actividad empresaria determinaron su elección para tratar el tema del perfil sano de la empresa informática que tocamos en este número.

MI: El primer motivo de la charla es sacar a través de distintas entrevistas, mesas redondas y con la participación de distintas personas, el perfil sano que debe tener una empresa informática en nuestro país. Puede Ud. hacer una introducción en esta primera fase, y después completaremos con preguntas.

ED: La inquietud me parece sana, muy importante porque creo que en la Argentina ya no es posible trabajar en forma improvisada, sino que es necesario encarar la actividad, dentro del àrea de sistemas, bajo dos criterios extremadamente importantes: uno es el de la profesionatidad, por la cual deben ser encaradas las tareas dentro del área de sistemas, con las mismas tecnicas, metodologías y criterios que se aplican en otras ciencias y técnicas, como por ejemplo la ingeniería. No puede ser que no se sepa cuánto cuestan los proyectos, cuánto tardan, que no haya controles de la confiabilidad y de calidad de los trabajos. Por otra parte, ésta es una condición necesaria pero no suficiente para que una empresa dentro del área de servicios, como las actividades de sistemas, pueda ser exitosa. Creo que es importante, además, tener criterio y, si es posible, experiencia

empresaria. Sin eso es muy posible que haya fracaso. Pienso que en el mercado, en Argentina, es moy superior la demanda de servicios que la oferta que en este momento hay y la que inclusive se puede llegar a generar en un futuro cercano.

MI: ¿Qué atributos mínimos debería tener una empresa que se large al mercado?

ED: Todo depende de cuál es el tipo de actividad que se desea encarar. Dentro del area de sistemas, interpreto que hay distintos servicios a apuntar. Por un lado los servicios dirigidos a usuarios finales, y por otro lado los serviclos dirigidos a centros de datos. Esa sería básicamente la división. interpreto que a los efectos de lo que pueden ser servicios para organizaciones o instituciones que tienen su propia organización, pueden ser conjuntos de personas agrupadas o asociadas en forma de empresa. Pienso que es muy importante que haya una formalización de un espíritu de trabajo, porque si no hay una seguridad en la continuidad a través del tiempo que pueda hacer que las inversiones que cualquier empresa haya realizado en determinado proyecto no pueda contar en el futuro, a los efectos de mantenimiento o

ampliaciones, con el mismo grupo que trabajó en el proyecto inicial, eso es extremadamente negativo y riesgoso, y crea enorme malestar, fundamentalmente en la clientela de este tipo de servicios. Pero entiendo que ailí, un

grupo que en mi opinion no debería ser interior a 5 ó 6 personas, to descable es que fuese de 10 à 20 personas, puede llegar a realizar una operación exitosa. Es interesante mencionar que en la National Computer Conference de 1979, en N. York, en una de las conferencias se comentaba que había 3000 empresas dedicadas a esta actividad, de las cuales el 50% no illegaban a 25 personas, y aparentemente existe un problema que también fue vivido por algunas empresas en la Argentina, en el sentido de que 20-25 personas es un número clave en este tipo de organización, y por lo que pude observar, la razón radica en el ower que produce la supervisión. Cuando habiamos de equipos de desarrollo, habiamos de equipos de 3 a 6 personas, con una persona al frente de ellas. Por lo tanto, muchas veces, cuando hablamos de grupos de 15-20 personas, habiamos de 2 ó 3

Continúa en pag. 4

ENCOTel: su aporte a las telecomunicaciones

La temática (unión de la informática con las telecomunicaciones) vuelve a ocupar un este número de MI nuestra atención.

Por un lado describimos (ver pág. 6) los detalles principales del proyecto SI-TRAM, que está realizando ENCOTEL

Por otra parte entrevistamos al Ing Lopez (ver pág 7), responsable de la parte



Ing. Arturo O. López, responsable del área telegráfica de ENCOTel

telegráfica de dicha repartición, quien nos narró distintas alternativas vinculadas a dicho plan.

Una de las cosas de mayor interés es la consecuencia que se derivará de SITRAM en apoyo de las redes de comunicación de las empresas: el nacimiento de redes telegráficas privadas.

Otra consecuencia importante de SITRAM es el nacimiento de una moderna red telegráfica cuyo tráfico de mensajes estará orientada por computadoras.

Codigo de RADIO MENSAJE; 60935 Telefonos:

45-9392/9549/1205/9195 46-5329/3701 y 49-4831/8304

Director - Editor Ing. Simón Pristupin Consejo Asesor Ing. Horacio C. Regginl Jorge Zaccagnini Lic. Raul Montoya Lic. Daniel Messing Cdor. Oscar S. Avendaño Ing. Alfredo R. Muñiz Moreno Cdor. Miguel A. Martin

Ing. Enrique S. Draier Ing. Jaime Godelman C. C. Paulina C. S. de Frenkel

Redacción A. S. Alicia Saah Alejandra Caviglia Diagramación Marcelo Sanchez

Fotografía Alberto Fernández

Coordinación Informativa Silvia Garaglia

Secretaria Administrativa Sara G. de Belizán Traducción

Eva Ostrovsky Publicidad Miguel A, de Pablo Luis M, Salto Juan F. Dománico Hugo A. Vallejo

REPRESENTANTE EN URUGUAY

Av. 18 de Julio 966 Loc. 52 Galeria Uruguay

SERVICIOS DE INFORMACION INTERNACIONAL

CW COMMUNICACTIONS DE COMPUTERWORLD)

Mundo Informático acepta colaboraciones pero no ga-rantiza su publicación.

Enviar los originales escritos a máquina a doble espacio a nuestra dirección editorial.

MI no comparte necesariamente las opiniones vertidas en los artículos firmados. Ellas reflejan unicamente el

punto de vista de sus autores. MI se adquiere por suscripción y como número suelto en kioscos.

Precio del ejemplar: \$ 2.000

Precio de la suscripción anusi: \$ 40.000.-

SUSCRIPCION INTERNACIONAL América Latina

Superficie: U\$A 22 Via Aeros: USA 50

Resto del mundo

Superficie: U\$A 35 Vía Aérea: U\$A 80

Composición: Letra, Rodriguez Peña 454 - 1º Piso, Capital. Impresion: S.A. The Bs. As. Herald Ltda. C.LF., Azopardo 455. Capital.

Registro de la Propiedad Intelectual en tramite.

Conferencias Internacionales

lujo de datos a través de las

LUGAR Y FECHA

Lu Conferencia Mundial del IBI sobre Políticas en Flujos de Datos Transfronteras, orgenizade por la Oficina Intergubernamental para la Informàtica (IBI), se celebrará en la Sala de Congresos del Edificio de la Confindustria, en Roma (EUR), del 23 al 27 de ju-

OBJETIVOS DE LA CONFERENCIA

Los adelantos tecnológicos de la Informática y la convergencia de ésta y las telecomunicaciones han creado un nuevo ámbito, en el que la captación y la transmisión de datos a través de las fronteras nacionales adquieren una importancia fundamental. Hoy en día, se reconoce que la información constituye un recutso de real valor y que las transferencias de datos afectan los intereses políticos, económicos, sociales y culturales nacionales e in ternacionales. También es indiscutible que los flujos de datos son indispensables en un mundo que se vuelve cada vez más interdependiente. Sin embargo, estas exigencias deben equilibrarse, teniendo en cuenta la necesidad de que exista libre flujo de informaciones y los derechos inherentes a la soberanía política y econômica de las naciones

El IBI está atento a la exigencia de informar de antemano a los encargados de decisiones acerca de las necesidades y ventajas que se derivarian de políticas correctamente definidas, de manera que las naciones coordinen más estrechamente sus objetivos nacionales con los intereses internacionales concomitantes. Algunos países industriales han advertido ya esa evolución, especialmente los de la Organización para Cooperación y Desarrollo Econômico (OCDE), cuyo grupo ha abierto el trabajo inicial en ese terreno. El IBI considera que ha llegado el momento de que los países en vias de desarrollo, dado el carácter universal del fenómeno, tengan la ocasión de manifestar sus puntos de vista, se pongan al corriente de mayores experiencias

METAS PERSEGUIDAS

- Esclarecer y estructurar mejor las cuestiones encaradas por los encargados de decisiones de los países desarrollados y en vias de desarrollo, y reconocer los requisi-
- las diferentes cuestiones que la Conferencia tratará:
- Reconocer la interdependencia creciente de los países respecto de los flujos de datos transfronteras y las iniciativas que podrian ser necesarias a nivel nacional e internacional para producir consecuencias positivas, sobre todo para los países en vias de desarrollo;

Preparer (mediante informes durante les sesiones y una relación final) un programa que guía las acciones nacionales o internacionales futuras;

- Individualizar un rol apropiado de las organizaciones internacionales en la resolución de los problemas que requieren armonización, nuevos regimenes legislativos o responsabilidades intergubernamentales.

ESTRUCTURA DEL PROGRAMA

- La Conferencia reunirà, en un marco informal, a los principales expertos del mundo, y, mediante un proceso iterativo, formulară no sôlo los problemas sino también los planteos pertinentes para su solu-

Serán sosten esencial de la Conferencia los nes, e informes regionales presentados por PROGRAMA PRELIMINAR

Lunes 23 de junio de 1980: Inauguración de la Conferencia.

Martes 24 de junio de 1980:

Sesiones paralelas sobre: A. Desarrollo actual de los flujos de

8. Implicaciones jurídicas y sociales.

Miércoles 25 de junio de 1980:

Sesiones paralelas sobre: Dimensiones económicas D. Contexto reglamentario

Jueves 26 de junio de 1980:

Sesiones plenarias sobre:

E La interdependencia mediante las comunicaciones informativas mundiales F. Informes sobre las sesiones paralelas A, B, C y D

Viernes 27 de junio de 1980:

Sesion plenaria

Comentarios a cargo de delegados de gobiernos nacionales y representantes de organizaciones internacionales, gubernamentales y privadas.

Resumen a cargo del Presidente de la Conferencia.

Clausura de la Conferencia.

Un grupo de relatores facilitarà la preparación del Informe de la Conferencia

A fin de estimular una discusión abierta, el programa, en lugar de seguir un estilo proceptoril, proporcionarà un marco global apto para el debate.

DESCRIPCION SUMARIA DEL CONTENIDO DEL PROGRAMA

A desarrollo actual de los flujos de datos

Gracias a la introducción de las redes internacionales de datos, las posibilidades de intercambiar informaciones y compartir recursos informativos se han acrecentado. Esta nueva técnica de almacenaje y transferencia tos indispensables para una acción guber- de enormes cantidades de información, o del sencillo goce del acceso directo a bases de Determinar si existen interrelaciones entre datos ubicadas a miles de kilômetros, está iniciando a ser aprovechada ahora. Varias organizaciones internacionales ocupadas en la transferencia de tecnología, la investigación, la enseñanza y el desarrollo de medios de comunicación están fomentando la realización rápida de infraestructuras locales en los países en vias de desarrollo. Otro tanto están haciendo quienes venden sistemas para la recopilación de datos y servicios de tiempo compartido. Poco es lo que se ha hecho an pro de un amplio análisis de sus ventajas potenciales, de las eventuales útiles modificaciones de las prácticas existentes y de sus ocasionales consecuencias negativas.

B. implicaciones jurídicas y sociales

Muchas leyes y reglamentaciones actuales, tanto a nivel nacional como internacional, están volviéndose obsoletas a medida que la información se va haciendo más movil y puede ser almacenada, procesada o usada fuera del pais de origen. La incapacidad que muestra la legislación tradicional de ponerse a la altura de la revolución electrónica está provocando confusión y trustración en un creciente número de países.

Diez países han aprobado, hasta ahora, antecedentes preparados por el Secretaria- leyes sobre privacidad disponiendo de pro- caciones informativas mundiales do del 181, las conclusiones de las reunio- tección de los datos, y otros doce las es- Es preciso reconocer que el mundo está nes, e informes regionales presentados por tán preparando. El Consejo de Europa, la compuesto por más de 150 países indepen-OCDE y la Comisión Económica Europea es-

fronteras

La transferencia de Información dentro de las fronteras de un país es uno de los temas de mayor trascondencia de los años venideros. Hay an german una verdadera explosión en cuanto a la posibifidad para que el ser bumano está informado rápida y seguramento. Cuando esta problema supera a les fronteras de un país se plantean complejas problemas de todo tipo; de ahi la importancia de la actividad del 181. que describimos en esta nota.

tán tratando de armonizar la aplicación de las leyes nacionales sobre protección de datos, preparando normas modelo para sus Estados miembros. Esta sesión examinará las comunicaciones internacionales, la propiedad intelectual, la protección de la información y otros regimenes jurídicos que pudieran tener relación con los flujos de datos transfronteras, a fin de tratar ante los países en vias de desarrollo estas cuestiones que están siendo consideradas en muchos países desarrollados.

C. dimensiones económicas

La utilización completa de los recursos informáticos es un elemento integrador del desarrollo econômico nacional. Ellos son la esencia de las estrategias y políticas de la in-formática. La asignación eficaz de recursos financieros y humanos que escasean está involucrada en la adquisición de equipos accesorios de Informática, la salección de anficaciones apropiadas, los programas de enseñanza y capacitación, las prioridades de montaje de instalaciones industriales y al desarrollo de las bases de datos. En realidad, la explotación de esos recursos implica mucho más, pues la información tiene poder político y económico, es un producto comercial y, por consiguiente, forma parte de la industria y el comercio internacionales. Debido a que los flujos informativos tienden a coincidir con modelos de actividad econômica - en particular, los de las compañías multinacionales-, se plantea el problema de la aplicación de impuestos a los flujos de datos internacionales: si los trabajos son transferidos cuando los datos son procesados o bien almacenados en el extranjero; si las decisiones que afectan el desarrollo vital nacional son tomadas cuando los datos se hallan en el exterior; y si los países tienen derechos de propiedad sobre la información doméstica acerca de sus territorios y sus pueblos.

D. contexto reglamentario

Los flujos de datos toman un carácter transfronterizo creciente; por lo tanto, podrían ser necesarios nuevos compromisos internacionales destinados a garantizar que las prescripciones sobre recolección, mantenimiento, transferencia y empleo de todo tipo de Informaciones sean observadas, sea cual fuere el lugar donde éstas se encuentren tras dejar el país de origen. Las legislaciones actuales se fundan en la noción de territorialidad, y el ejercicio de la soberanía se evidencia mediante la promulgación de reglamentos sobre las actividades físicas u observables dentro de sus fronteras. Pero la electrónica moderna, que transforma la información en bitios invisibles que transmite instantaneamente a grandes distancias, puede requerir modificaciones importantes de las leyes y los procedimientos de las jurisprudencias nacio-

E. la interdependencia mediante las comuni-

Es preciso reconocer que el mundo está Continua en pag. 8

AUDISISTEM

Sistemas de Información

SUELDOS Y JORNALES AUDITORIA, ASESORAMIENTO Y ORGANIZACION DE SISTEMAS SOFTWARE, ANALISIS, PROGRAMACION (COBOL, BASIC, RPG) ADOLFO ALSINA 1569 2"213 (1088) CAP. 46-4794



COMPUTACION ARGENTINA XRL.

Chacabuco 567 - 2º Piso, Of. 14-15-16 Tel: 30-0514/0533 y 33-2484

CURSOS DE SISTEMAS PARA ESTUDIANTES UNIVERSITARIOS DURACION: 2 MESES - 7 ALUMNOS POR CURSO PRACTICAS EN COMPUTADORAS IBM/34

Más sobre terrorismo informático

El el número 9 de MI habíamos publicado las primeras noticias provenientes de Francia acerca de actos de terro-

rismo dirigidos a la informática.

En la nota que sigue disponemos de detalles concretos sobre los hechos. Obviamente todo resulta risible si no hubiera saldos de destrucción como consecuencia de estos

A principios de abril de este año, fueron incendiados dos centros de computos de Tolosa (Francia), tras previa destrucción de las instalaciones; hoy dos diferentes grupos de terro-

barbaros atentados

ristas se atribuyen el hecho.

Los daños incluyeron sistemas, registros de clientes, archivos y programas consumidos por el fuego. Los funcionarios policiales afirmaron que los atacantes "sabían lo que hacían".

Los centros —uno operado por Phillips Data Systems y el otro por CII— Honeywell-Bull, Inc.— se dedicaban a aplicaciones comerciales de nutna, no a contratos de gobierno o a aplicaciones de la defensa o a otras tareas de matices político.

La responsabilidad de los ataques fue alegada por el Grupo de Acción 27-28 de marzo, presuntamente vinculado a las Brigadas Rojas de Italia responsables del asesinato de Aldo Moro, y por el Comité de Limidación y Neutralización de inputadoras (en francés, Cio-

"Campaña Sistemática"...

El Grupo de Acción indicó que estos ataques señalaban el principio de una campaña sistemática para atacar las companías de computadoras y los centros de cómputos de Prancia.

Ciodo se hizo eco de la posición del Grupo de Acción en
una deciaración al diario Liberation de Paris, en la cual afirma
representar a "los obreros de la
industria de la computación y
por lo tanto en excelente posición para conocer los riesgos
presentes y futuros de los sistemas de cómputox".

Según Clodo "las computa-

Según Clodo "las computadoras son el instrumento favorito de los poderosos. Se las usa para clasificar, controlar y reprimir. NO queremos que se nos cierre en los ghettos de los ogramas y las pautas empresa-

El hecho de que los atacantes se concentraran en centros
administrados por compañías
europeas en vez de ensañanse
con los de multinacionales norteamericanas como IBM o Univac, parecen ajustarse a una tendencia recientemente advertida:
la de que la tecnología de computos está ganando identidad
europea. Esto es particularmente cierto ahora que las organizaciones estatales están siendo
presionadas para que compren
productos de computación de
fabricación curopea.

Muchos observadores franceses opinan que estos ataques son el anuncio de cosas peores por venir.

Si las sutoridades de seguridad tienen razón cuando afirman que los grupos terroristas de Europa estan vinculados entre al —que los italianos y los afemanes están involucindos en el terrorismo francés y viceversa— es muy posible que estos ataques se propaguen más alláde las fronteras de Francia.

Les deciaraciones a la prensa por parte del Grupo de Acción estaban plenamente imbuidas del espíritu de reyerta fraternal que se puede esperar de dos grupos que reclaman para si la responsabilidad por separado de una acción. El Grupo de Acción señalo que en el futuro dejará tres de si pruebas de su identi-

2. Se describen el

"hard" y "soft" necessios esí como

los comendos tipi-

cos. Se restizan spli-

caciones sobre sistemes administrativos y políticas da

management

dad. En el piso quedarán escritas las letras OAD.

Problemus Sociales

Con frecuencia se olvida que el debate sobre las consecuencias sociales de la tecnología de computos fue inicialmente un fen omeno norteamericano. El debate comenzó en los primeros años de la década del 50, con la publicación de Cybernetics de Norbert Wiener y alcanzó su culminación en la presidencia de Johnson. En el último quinquenio de los años 60 la industria de la computación era casi enteramente norteamericana.

Lo que no se advirtió en Estados Unidos es que esos argumentos no preocupaban en Europa. Pero la situación ha cambiado. El debate sobre el futuro de la sociedad en lo que rápidamente se ha llegado a conocer como "La Nueva Tecnología" es una preocupación europea, no norteamericana.

No pasa semana sin que al-

gin documento de investigación o una deciaración sindical se haga conocer en algún lugar de Europa con respecto a este tema.

En su proxima reunión anual, la Sociedad de Empleados Públicos y del Servicio Civil de Gran Bretaña, que representa a los funcionarios de alto rango de esa administración, considerarán una recomendación para resistir la nueva tecnología propuesta por el gobierno. La razón: los miembros de la unión creen que el gobierno busca reducir los empleos de la administración pública mediante la automatización.

Por lo menos cuatro proyectos experimentales sobre computación serán probablemente amenazados y otros cuatros son pasibles de una amplia expansión. Ellos son: un experimento en "word processing" que indico incrementos de actividad que fluctuaban entre el 10% y el 70%; un experimento en trasmisión de datos para infundir mayor rapidez al sistema de seguridad social; un proyecto de cotejo entre desempleados y em-pleos vacantes mediante el uso de un sistema de computos; y el reemplazo del trabajo manual en inscripciones de inmuebles y transferencia de títulos.

Educación-

¿Dónde puedo estudiar computación?

En el número 7 de MI publicamos una lista de las principales carreras universitarias vinculadas con la informática, sabedores de la importancia de orientar en el terreno educativo.

En los números siguientes fulmos desarrollando con más detalle las distintas carreras para dotar al lector de un panorama completo.

UADE (Univ argentina de la empresa)

MATERIAS DEL NUEVO PLAN DE ESTUDIOS 1980

2º año: Sistemas Administrativos I Elementos de Computación. Diagramación Lógica. Lógica y Algebra Moderna. Sistemas Administrativos II. Lenguaje de

Programación I. Matemática I. Inglés Técnico I.
3º año: Sistemas Contables Elementos de Computación II
Estadística Inglés Técnico II. Lenguaje de Programación II. Sistemas Operativos Organización de
Centro de Computos Aplicación de Sistemas.

LICENCIADO EN INFORMATICA

4º año: Teoría de Sistemas Matemática II Microeconomía Sistemas de Información Cálculo Numérico Arquitectura de Sistemas Computarizados.

5º año: Investigación Operativa Auditoria de Sistemas Seminario de Computación Seminario de Sistemas Modelos y Simulación Administración de Empre-

La UADE funciona en Rioja 660, Tel. 97-5977.

UNBA. F de Ingeniería

ANALISTA UNIVERSITARIO DE SISTEMAS						
Código	Denominación	Horas Samanales	Correlatividades			
PRIMER A	RO					

	CITACABITA				
RAÑO					
Analisis Matemático I	6	The state of the s			
Algebra /	6	The last the last			
Programación I	5				
Sistemas de Computación I	5				
Organización General	5				
Idioma Inglés	3				
NDO AÑO					
Anilisis Matemático II	6	41.01 - 41.04			
Algebra II	6	41.01 - 41.04			
Programución II	6	55,04 - 55,06 - 58,01			
Sistemus de Computación II	- 6	55.04 - 55.08			
Sistemus de Información I	6	55.04 - 51,15			
Economia de la Empresa "B"	6	41.01 - 51.15			
TERCER AND					
Análisis Matemático III	6	41,02 - 41,05			
Probabilidad y Estadística	6	41,02 - 41,05			
Estudística Aplicada 2º cuat.	-6	41.07			
Investigación Operativa 1	6	41.02 - 41.05 - 55.04			
Programación III	6	41.05 - 55.05 - 55.09			
Sistemas de Información II		55.05 - 55.11 - 51.14			
Economia General (c)	6	51.14			
Legistación General (c)	6	8 materias aprobadas			
TO AND					
Análisis Numérico	6	41,03 - 55,04			
Teoria de Inf y Control	-4	41.03 - 41.08			
Investigación Operativa II	6	41.08-51.16			
Programación IV	-6	55.06			
Sistemas de Computación III		55.05 - 55.09			
Seminario	6	41.08 - 51.16			
	Análisis Matemático I Algebra i Programación I Sistemas de Computación I Organización General Idioma Inglés NDO AÑO Análisis Matemático II Algebra II Programación II Sistemas de Computación II Sistemas de Información I Economía de la Empresa "B" ER AÑO Análisis Matemático III Probabilidad y Estadística Estadística Aplicade 2º cuat. Investigación Operativa I Programación III Sistemas de Información II Economía General (c) Logislación General (c) TO AÑO Análisis Numérico Teoría de Inf y Control Investigación Operativa II Programación IV Sistemas de Computación III Programación IV Sistemas de Computación III	Analisis Matemático I 6 Algebra I 6 Programación I 5 Sistemas de Computación I 5 Organización General 5 Idioma Inglés 3 NDO AÑO Análisis Matemático II 6 Algebra II 6 Programación II 6 Sistemas de Computación II 6 Sistemas de Información I 6 Economía de la Empresa "B" 6 ER AÑO Análisis Matemático III 6 Probabilidad y Estadística 6 Estadística Aplicade 2º cuat. 6 Investigación Operativa I 6 Programación III 6 Sistemas de Información II 6 Conomía General (c) 6 Legislación General (c) 6 TO AÑO Análisis Numérico 6 Teoría de Inf y Control 1 Investigación Operativa II 6 Legislación General (c) 6 To AÑO Análisis Numérico 6 Teoría de Inf y Control 1 Investigación Operativa II 6 Programación IV 6 Sistemas de Computación III 6			

Universidad de Belgrano

Informes a Inscripción: Amenabar 1748 Tal.: 784-4050

Provecto de educacion continuada: actividades del 2º semestre 1980

FIGURE OF BUILDANDIT COTTAIN CONTROL OF STATE OF								
Mes	Facha	Codigo	Actividad	A cargo	Audiencis			
Julia	21 - 25 (Jornada completa)	\$3	Seminario intensivo Programación en Microcomputadoras	William Miller (Sunny Computer System, Miemi)	Documes y alumnos secundarios y universitarios			
	28 en adelante 18 cluseti	CPP 4	Curso de Parteccionamiento Profesional Lenguaje PASCAL con prácticas en Microcomputadorse	Dr. Eduardo Jordan (Vialidad Nacional)	Documes y alumnos secundarios y universitarios			
Agosto	4 - 8 Lifornista completal	5.4	Seminario intensivo Computación Gráfica	Dr Stephen Levine (Presidente de la U.S. National Computer Graphics Association)	Occentes secundarios y universitarios. Profesionales de ingeniería y arquitectura			
Setientore	18 y 19 (Jornada completa)	31	Jornadas de Estadística Computacional	Prof. Roberto Antero IUR, Facultad de Tecnología)	Profesionales de diferentes árem que utilizan métodos estadísticos			
Octubre	9 v 10 (Jornada completa)	C1	Congreso sobre Medios no Convencionates de Enseflentas	Dr. Horseio E. Bosch (UB, Facultad de Tecnología)	Occentes de enseñanza secundaria y universitaria, especialistas en tesnología educativa y en capacitación de personal			
Noviembre	20 y 21 (Jornada completa)	S.5	Seminario sobre Políticas tecnológicas de los entes estatales y la formación de recursos humanos	Dr. Horacio E. Bosch (UB, Facultad de	Funcionarios de entes estatales y autoridades.			

CODIGOS Y CONTENIDO

S.4. Se describen semantos de "hard" documentos de basa y contentidos sotra para la presentación gicas de algunos en tes estateles y su relación con la formación de recursos burgasos.

CPP 4. Se realiza un curso práctico de lenguaje PASCAL con microcomputadoras. d 1. Presentación de trabajos relativos a la solución de problamas con trata miento estadísticos, involucrando modalos computacionales.

Tecnolog(ii)

C 1. Presentación de trabajos sobre diseno instruccional, microenseñanza, utilización de computadoras y video casetta en el proceso antenanza-aprendirais.

universituries

Viene de pág. 1

unidades de trabajo, porque entlendo que para que los proyectos de sistemas sean exitosos tienen que ser atacados, como un grupo de trabajo, cuyo objetivo es un proyecto determinado, a un tiempo determinado, y que establece claramente los objetivos y las características del proyecto, los recursos necesarios y además hay una planificación control de ese proyecto a través de puntos de control bien determinados y, por supuesto, verificados. En lo que se refiere a otros servicios como las actividades de procesamiento de datos, las características son distintas. Estimo que para que una empresa sea exitosa en el área de P.D. ya se abren dos mercados bastante claros, por lo menos en Estados Unidos. Por un lado están las empresas de servicios de uso general, que ofrecen servicios de sueldos, contabilidad general, donde se ofrecen servicios básicos que generalmente satisfacen la mayoría de las necesidades de las empresas pequeñas y medianas a un precio realmente muy accesible para ellos. Y, por otro lado, tenemos centros de P.D. que ofrecen servicios a través de paquetes de programas, sumamente especializados, que no son de uso diario generalmente, sino de uso esporádico y donde se paga por la cantidad de recursos o de utilización de los paquetes y los recursos hardware que esta empresa satisface. En EE.UU. hay, por ejemplo, empresas que se dedican a la parte jurídica, o distribución, lo que podríamos flamar droguerías, o a algunas actividades más específicas ingenieril-científicas. Generalmente estas empresas en EE.UU. han nacido de contratos millonarios con el gobierno, luego, cuando estos contratos finalizaron o continuaron, han expandido con el mismo tipo de tecnología, hacia la actividad privada.

MI: Mundo Informático, según su información, propia, estima que en los últimos 5 años la mortalidad de empresas informáticas ha sido del orden del 20 al 30%. Tenemos pensadas algunas causas. Las iremos enumerando y la pedimos un comentario acerca de cada una de ellas, y qué es lo que se puede hacer para mejorar este aspecto: muchas empresas tienen problemas y declinan porque entran a este mercado con falta de información, situación agravada porque en la Argentina no hay buenas estadistigns

ED: El disponer de información edecuada, es imprescindible. Creo que ningun empresario puede ingresar en una actividad sin tener previamente una noción clara de cuál es el mercado que va a atacar. SI es posible, que lo cuantifique, que decida qué tipo de actividad va a realizar dentro de ese mercado, y que determine cuáles son los recursos de capitàl, recursos humanos, esfuerzos de comercialización, y todo lo que hace e cualquier tipo de actividad. Esto que es general es totalmente aplicable al Area Sistemas.

MI: Sí, pero no es fácil obtener estadísticas. Por ejemplo, Brasil desde hace muchos años, desde la fuente gubernamental, sabe por lo menos, las variables básicas, conoce con precisión cuántos equipos tiene, que modelos, y mucha otra información adicional. Acá, recién hace poco empezó a modificarse la cosa, pero la información no es ni muy difundida ni muy segura, entonces ¿qué se puede hacer en este nivel? Tampoco hay, a nuestro conocimiento estudios de mercado serios y profundos que puedan reemplazar la información faltante.

ED: En este sentido hay dos aspectos: por un fado creo que es muy positiva la iniciativa que ha tomado la Sub-Secretaría de Informática a través de las consultas que ha realizado, y si bien los datos son restringidos, si bien pueden parecer parciales o Incompletos, interpreto que es un excelente punto de partida; marca una metodología. Por otra parte, a través del Instituto Nacional de Tecnología Industrial se está realizando un trabalo donde intervienen el Lic. Angio y el Ing. Cohen, también coordinadamente con la SSI, por la cual se ha planteado una metodología completa y mejor a la utilizada antes por la SSI, porque se basa en estadísticas internacionales, especialmente en lo que se refiere a segmentación de mercado, agrupamiento de equipamiento y demás. Y estimo que, fundamentalmente, debe ser a través de los servicios públicos que debería establecerse un sistema de actualización de todo ese tipo de datos y a su vez deben ser difundidos y publicados como lo está haciendo MI en este momento, para que haya la mayor transparencia en el mercado, porque eso finalmente, bene-

"No podemos seguir

ficia a todos, al país, a las empresas proveedoras, y también a los clientes y usuarios.

MI: Otra de las causas anotadas es el dimensionamiento del capital de las empresas.

ED: Ese, quizás, fue el punto más importante de dificultad para empresas que han actuado o están actuando en el mercado. Por lo general, los proyectos en sistemas tienen una duración entre 3 meses y 1 ô 2 años, y si los contratos no son debidamente realizados y se presentan dificultades durante la marcha del proyecto, pueden aparecer dificultades financieras que deterioran la relación de trabajo entre los proveedores de servicios y los clientes, estos responden generalmente con un detenimiento en los pagos por no percibir los servicios que ellos esperan, y esto termina por poner en crisis este tipo de empresas. Más aún, estas empresas tienen un solo proyecto o como máximo dos, por lo tanto ta dificultad puede hacer tambalear la estabilidad de la empresa. Es muy importante que estas empresas tengan dos característi-

Por empezar, las reservas, o sea capital propio para poder sostenerse ante estos imprevistos que siempre se pueden dar, ya que lo que hacemos en sistemas es una tares creativa donde tratamos de prever todas las alternatives, pero hay variables incontrolables. Otro aspecto importante es la rentabilidad de los proyectos. Muchas veces se ingresa dentro de proyectos sin hacer un estudio adecuado de los costos, o sin tomar en cuenta costos de estructuras, porque son organizaciones nuevas que no tienen oficina, la gente que trabaja allí no está en relación de dependencia con la empresa y entonces estiman que van a encontrarse en una situación competitiva más favorable, tomando en cuenta lo que podríamos Itamar, quizás impropiamente, los costos directos, pero la realidad es muy otra, dentro de nuestra actividad, además de los costos de mano de obra directos de analistas y programadores, hay una gran cantidad de otros elementos que pesan notablemente, y no tomarlos en



"Lo importante es definir los costos finalus'

cuenta es sumamente grave. Además las actividades de servicios se trabajan con rentabilidades aparentemente grandes, y eso no es real. Estas rentabilidades en principio pueden perecer grandes, pero lo que están haciendo es fijar margenes de seguridad y permiten absorber mayores costos, que siempre se dan. Entonces muchas veces sucede que muy buenos técnicos se largan a hacer un proyecto con un criterio no empresario de cómo debe ser atacado un proyecto de ese tipo, y si bien muchas veces los fracasos se deben a problemas ético-profesionales muchas veces es por no haber planteado el proyecto, la tarea, los servicios, con un criterio empresario como se haría en cualquier actividad comercial o industrial

MI: Un 3º punto anotado por MI como causa de fraceso: faita de existencia de una clase dirigente empresaria específica,

ED: Eso, probablemente, sea cierto. Sistemas es una actividad amplia que exige del empresario que está al frente de una actividad de este tipo una enorme cantidad de conocimientos y experiencia. Por lo general tiene que conocer la actividad a la cual se le va a brindar servicios, y conocer las soluciones técnicas que pueden ser aplicadas a esa actividad en función de un requerimiento de un cliente. Pero además, debe poseer la habilidad suficiente para presupuestar y cotizar adecuadamente esa tarea, como dijimos antes, Y a su vez, realizar un plan, programa o cronograma, determinación de recursos y planificar correctamente cuáles serán los recursos tanto humanos, técnicos, econômico-financieros, necesarios como para abordar un proyecto determinado.

Mi: 4ta, causa: inexpertos y defectuosos equipos de venta,

ED: Por lo general, podemos observar que los proveedores de equipos son los que tienen organizaciones comerciales estables y a los cuales se les ha dado en alguna forma entrenamiento que varía de empresa a empresa y de persona a persona. Por lo tanto

es diffcit generalizar. Es muy distinta la venta de un bien cuyo precio està entre 500,000 y 2,000,000 USS, donde el vendedor puede ser de un nivel superior, graduado universitario, por ejemplo, donde los márgenes permiten una acción de venta, de pre-venta y de post-venta más completa, donde no sólo hay un esfuerzo comercial directo, sino que hay un asesoramiento al cliente, que generalmente desconoce el aspecto técnico del bien que va a comprar y la exacta utilización que se le desea dar. En la medida en que bajamos del costo de los servicios o productos a vender, se observa que no se han estructurado equipos de venta y que por lo general, las personas de esa actividad están remuneradas fundamentalmente par comisiones, par la que su principal objetivo es concretar la venta, sin tener motivaciones particulares de que esa venta se haya hecho con todos los recaudos para que el cliente quede satisfecho y que haya comprado el servicio o producto qui necesitaba. Quizás, lo importan te sería señalar que las empresas deberían hacer una mejor utilización de los servicios de consultores independientes a los efectos de realizar estudios de factibilidad, una adecuada selección de alternativas y recién después concretar la adquisición del producto o servicio que su organización necesite.

MI: En las empresas que hemos detectado que hay asociación técnica-capitalista, que han tenido problemas, hay una gran incomprensión entre la gente que aporta capital y técnicos, que genera problemas de roce, quitan la armonía y comienza la pendiente del fracaso.

ED: Considero que eso se debe a que ha habido un planteo erroneo del negocio inicialmen te; cuando una empresa u orga nización desee ingresar a la actividad en nuestro país, debe ser conservadora en sus cálculos, y pienso que no se puede hablar de un proyecto econômicamente exitoso, si no se da un plazo de por lo menos cinco años. Muchas veces los técnicos de buena fe se comprometen a que la empresa va a ser rentable en 1 ó 2 años y eso no sucede; esos roces aparecen porque los empresarios que aportan el capital en estas empresas, han sido realizados sobre bases no reales.

MI: Estas son más o menos las causas visibles, hay una causa que toca un poco la idiosincracia argentina. O sea, el tipo de empresas chicas que se forman con núcleos de gente que se dedican parcialmente, mientras obtienen sus ingresos fijos a través de otro tipo de trabajo.

ED: Quienes deseen tener una actividad exitosa en esta especialidad, deben tener un mínimo capital que les permita tener una dedicación completa. Con dedi-

Visita de directivos y anuncio de

nombramientos en Burroughs Argentina

Realizaron recientemente una visita a nuestro país dos directivos de la Corporación Burroughs, el gerente de la División Latinoamericana, Sr. Eric Watter, y el gerente de la Región II (que comprende la Argentina), Sr. John Molitor. Ambos en la\fotografía; 2º y 4º desde la izi quierda respectivamente.

medio fue la de estudiar los planes especiales de desarrollo elaborados por Burroughs Argentina, adecuados éstos a la dinámica expansión que es particular a nuestro mercado.

Durante su estada se anunció el nombremiento de los señores David Najar y Steve Judy rroughs Argentina.



La finalidad de su permanencia en nuestro en calidad de gerente de Administración y Finanzas y de gerente de Ingeniería, respectivamente. Los dos nuevos funcionarios, que cuentan con una amplia trayectoria en sus especialidades, aportarán su experiencia a la actual etapa de expansión a la que se halla abocada Bu-

GRABOVERIFICADORES

para equipo IBM 3742

Escribir dando datos personales, referencia, experiencia anterior, remuneración pretendida a:

Büsqueda 305 - Santo Tomé 4660 (1417) Cap. Fed. .

improvisando más"

cación parcial las posibilidades de fracasos son enormes, y si no se fracasa, el costo final es extremadamente alto, y de una u otra manera aparecen sentimientos de frustración tanto en la empresa que recibe el servicio, como en aquella que lo desarro-

MI: Un área particularmente sensible por lo que puede llegar a suceder a corto plazo es la de los minicomputadores; nuestra intención es que todo el problema que hemos planteado lo llevemos al tema de los minis.

ED: La pregunta as muy buena porque es evidente que habrá una renovación de todo el parque de equipos usados en el área administrativo-contable, e inexorablemente eso llevará a la utilización de los micro y minicomputadores, y por este motivo han largado al mercado muchas empresas que ofrecen equipos a sus clientes, pero muchas veces el cliente no recibe los servicios que espera sea porque se entregan los equipos y malos programas, porque no existen en nuestro mercado aplicaciones desarrolladas lo suficientemente difundidas, porque el costo de este desarrollo de aplicaciones puede ser muy elevado. Por eso creo que dentro del area de micro y minicomputadores necesariamente se va a dar una depuración. Personalmente creo que muchos usuarios quedarán insatisfechos, frustrados, pienso que habrá proveedores que tendrán dificultades porque cada vez se les va a hacer más difícil la venta de equipos, entonces la alternativa será: o establecer organizaciones técnicamente mejor preparadas por un mejor soporte con soluciones al alcance de las empresas pequehas y medianas, o de lo contrario dejar esta actividad.

MI: ¿Podemos, según su opinión, dar el perfit sano de una empresa que pretende establecerse seriamente en el área de la mini y microcomputación?

ED: Sí, estimo que grupos pequeños de 5 ó 6 personas con dedicación full-time, con capital sufficiente para soportar su actividad durante 6 s 12 meses, dedicados a aplicaciones específicas v donde sean contemplados perfectamente bien desde la selección del hardware hasta el desarrollo de la aplicación, esa empresa puede ser exitosa. Lo que pienso que inexorablemente va a conducir al fracaso, es aquellos grupos que se establezcan con un capital mínimo, que no trabajen con dedicación completa en la actividad y que estén dispuesto constantemente a rea-Hzar nuevas tareas y proyectos, porque el costo va a ser muy alto, no van a tener posibilidades de ofrecer los productos desarrollados en forma rentable y van a caer en la frustración. Por otro lado hay un aspecto técnico-profesional muy importante, estimo que es fundamental establecer normas muy claras de trabajo. Los sistemas y aplicaciones que se desarrollen deben estar bien documentados, deben ser sistemas estables y debe garantizarse su mantenimiento a través del tiempo, tiene que preverse un entrenamiento de clientes y usuarios y una continuidad en ese apoyo que es inevitable que debe estar previsto en los



"Establecer organizaciones técnicamente mejor preparades"

costos y que debe ser comunicado y conversado con cada uno de los clientes potenciales, de forma tal que todo sea claro para todos los que actúen.

Por otro lado los clientes potenciales o los eventuales usuarios sean comprometidos y participen en el proyecto.

MI: Casi todos predicen un porcentaje de desastre en el área de las minis y micros. No es fácil evitar los problemas de una economía liberal como la de la Argentina. ¿Qué se puede hacer para evitar las cosas que casi todos predicen con absoluta se-

ED: La pregunta no es sencilla y sólo puedo aportar algunas ideas al respecto. En primer lugar una adecuada discusión imparcial no comprometida con ningun sector proveedor para que el industrial, el comerciante. las personas no especializadas en el área sepan qué pueden esperar en materia de productos y servicios dentro del área de la computación. Todos sabemos

que han sido exageradas las posibilidades, por un celo comercial, o sea que información adecuada y difusión serían uno de los primeros elementos fundamentales. En segundo lugar transparencia a través de información estadística y por otro lado una mayor frecuencia de exposiciones y presentaciones; es decir que el mercado se vea afectado por una competencia leal, donde cada uno de los proveedores concurra a reuniones donde muestre y presente sus productos, y el usuario el estar mejor informado tenga la posibilidad de sabor elegir.

MI: ¿Hay alguna posibilidad de que alguna de las reglas mínimas del juego las tracen los mismos profesionales a través de sus asociaciones de graduados o instituciones similares?

ED: En este sentido hubo algunos intentos, y estimo que ello no es posible ni conveniente. Desde mi punto de vista entiendo que cualquier gerente general responsable de una empresa, cuando toma cualquier tipo de decisión, esta debe estar adecuadamente basada y fundamentada. Si dentro de su organización no cuenta con personal con suficientes conocimientos, o no cuenta con experiencia, entiendo que es una sana medida, contratar consultores especializados en el tipo de servicios en el cual esté personalmente interesado.

MI: En el problema de las minis, parece haber en la propaganda de venta un equívoco que puede ser intencional o puede ser ignorancia, pero es hora de puntualizarlo desde hora temprana antes que las cosas sucedan. El argumento central de estos equipos es su bajo costo. Quada en el plano nebuloso lo que va a costar después que la cosa sea operativa. ¿Que opina al respec-

ED: Es diffoil establecer una regla general sobre este tema. Pero es evidente que hay un rango de equipos desde los 10.000 hasta los 150 ó 200.000 USS. Lo que es importante es definir cuáles van a ser los costos finales, y esto no está determinado sólo por el hardware, sino por el software. El costo del software puede ser desde una hasta tres o custro veces el costo del hardware. La única manera de que este mercado pueda desarrollarse en forma masiva es a través de la existencia de productos de software para minicomputadores que muy bien desarrollados pueden ser ofrecidos a los usuarios a costos razonables. Eso sólo

es posible en la medida en que un determinado proyecto puede ser amortizado en varias instalaciones

MI: Dentro de esta línea conceptual, ¿qué piensa de las posibilidades que en Argentina los usuarios se asocien espontáneamente? ¿Es interesente, es posible? En defensa de sus intereses de bajar los costos.

ED: Eso es bastante difícil porque cuando habtamos de usuarios de minis, son empresas medianas y pequeñas, cuya actividad principal es la fabricación de algún producto o la comercialización de otro. Y lo que ellos piensan es simplemente satisfacer un servicio. Es el típico cliente que le interesa un servicio flave en mano: "... mis necesidades son factureción, cuentas a pagar, cuentas a cobrar, sueldos y jornales, contabilidad general. Yo quiero que me solucione el problema, que me diga cuánto cuesta, y que cubra todas mis expectativas ... " Lo que sucede en ese sentido es que para tener un costo menor, las organizaciones tienen que estar dispuestas a dejar de lado algunas características muy particulares, siempre que esto no afecte lo fundamental de su operación. En la medida que cada cliente desee hacer sistemes a su imagen y semaianza, eso va a traer aparejados mayores costos, que no van a ser soportados por ese tipo de organización. No veo practicable la asociación de usuarios en ese sentido.

M1: ¿Cómo debería participar la universidad para "señar cosas que contribuyan al aneamiento de la empresa informática?

ED: Yo estimo que la universidad tiene que tener el objetivo de formar profesionales, y cuando un profesional quiere entrar en la actividad empresaria, hace cursos de post-grado o de perfeccionamiento pera edquirir habilidades que en su formación técnica no ha tenido. En realidad, en este momento las universidades se encuentran con el problema de que la gran cantidad de conocimientos a transmitir es muy grande para el tiempo disponible. Por eso, quizás, incluir aspectos de administración de empresas en carreras têcnicas, nos encontremos con el problema de la cantidad de horas de cátedra disponibles. De todos modos entiendo que todos los especialistas en sistemas tienen que tener conocimientos sobre todos los aspectos que hacen a la actividad empresaria.

MI: El proceso que sigue la Argentina con respecto a las empresas informáticas, según su criterio ¿es un proceso normal que se ha dado en países de otro estado de evolución o hay algón matiz que agreguemos acá?

ED: Quizás, en Argentina el proceso esté agravado por la escasez de personal capacitado en el área de sistemas. En algunos países limítrofes como Chile, Perú, Brasil, desde tiempo temprano se ha puesto gran empeño en formar técnicos para el área, en estos países la escasez es sensiblemente menor, eso trajo aparejado que en términos relativos que la remuneración en Argentina para el personal de sistemas, san superior al de otros países. Y a su vez, las actividades para las empresas informáticas, tienen una enorme demanda y permiten realizar actividades que en principio son muy rentables pero que después no lo son.

su papel. FORMULARIOS CONTINUOS CARBOEXTRACTOS * VALORES SUMINISTROS PARA COMPUTACION Litho Formas. S.A.

ventas: Av. Forest 354 356

Telétonos: 854-2480/3355

653-3011/3015

FLUJO DE DATOS

Viene de pag. 2

dientes, soberanos de su destino político, econômico y socio-cultural. A pesar de ello, los flujos de datos son un claro indicio de un mundo cada vez más interdependiente. Mediante los satélites, están creando redes mundiales, especialmente en los campos del turismo y de la banca, a través de empresas de tiempo compartido, grandes firmas comerciales y organizaciones internacionales. Las fronteras nacionales se vuelven irreconocibles respecto de esas redes transparentes internacionales de aplicaciones múltiples. Por consi-

quiente, no cabe sorprenderse de que intereses nacionales y privados estén empezando a chocar, puesto que el flujo de datos puede ensanchar más aún la brecha existente entre países ricos y pobres en información. A diferencia de la energía, la información no es, sin embargo, un recurso que escasea, ni se debe limitar el acceso de país o región alguna al conocimiento científico, educativo, sanitario, o a cualquier otro conocimiento de demanda universal. Se están planteando y erigiendo barreras contra los flujos de datos. El llujo libre de información entre las naciones - principio de larga data - se somete a criticas discusiones.

En la International Solid State Circuits Conference realizada hace poco en San Francisco (EEUU) los participantes se mostraron interesados antes que nada, en los circuitos VLSI de mañana. «Serán los años 80 los de la industrialización de nuevas técnicas de fabricación revolucionarias que están hoy en la etapa del laboratorio? No es inimaginable, pero también se podría existir, subre todo, a un compartir lo sea a un vuelco) de la situación dominante de los nortesmericanos en beneficio de los japoneses.

En 1970, Gurdon Moore, presidente de Intel, predecia que la complejidad de los circultos integrados se duplicaria todos los años: entendia por ello que una función que se realizaba con dos circultos en un año dado, sería tecnicamente factible con un solo circulto al año siguiente. Añadía que la ley de duplicación se verificaria hasta 1980. El incremento de la complejidad se aminoraría luego y la duplicación tendría lugar cada dos años. En la International Solla State Circulta Conference que tuvo lugar en febrero de 1980 en San Francisco, dos empresas japonesas anunciaron R.Am de 256 000 birs.

El decenio actual será el que los expertos llaman de los VLSI (very large scale integration). Queda por saber si los progresos tecnológicos van a continuer al mismo ritmo que había predicho Gordon Moore.

Le Rain 16 X bits apareció, según lo previsto, en 1976; le Rain 64 X bits deberia haber aparecido en 1978 ai se hiubiera respetado la ley de duplicación. Pero en realidad sólo en 1979 las mostraron IBM y Motorola. La "ley", Moorá, en consecuencia, no se verifico completamente y hoy Gordon Moora admite que sua predicciones eran un poco potimistas.

Esto permite formular las siquientes preguntas: 1) Zcuâles son los límites técnicos

 Couldes son tos límites técnicos de los progresos futuros?
 Zi ¿se pueden fabricar industrialmeste VLSI?

3) they mercado pera esta circultos?

Los tímites de la tecnología VLSI

Los límites dependen de las posibilidades de reducción de las dimensiones de los circuitos integrados y del grosor de las conexiones. Actualmente los grosores medianos son de 2.5 a 3 micrones.

Según los investigadores del centro Thomas J. Wasson de IBM, los límites físicos se situarian a un tercio de trilocón. Ellos fian conseguido, empero, fabricar de manera experimental Tos circuitos más pequeños que nuisca se heyan construido en al mundo.

Esos circuitos trenen una enchura de 40nm, un espesor de 30 nm y una tongitud de 120 nm, Para aprecial inejos esas dimensiones, conviene precisar que son manos guestos que un nervio humano. Estos concretan el exito de una nueva técnica de fabricación: la litografía a haz de selectrones, concestida para el desarrollo de circuitos de integración muy grande. Ellos pruebon que la supraconductividad es una solución para les integraciones muy grandes. Recordernos que la supraconductividad es un fanómeno que se produce en las cercanías del cero absoluto I -273°CI y que se caracteriza por la perdida de toda resistencia en ciertos metales o alescignes.

La situación actual

0

Hoy en día los industriales tratan de fabricar grosores de conexión del orden del micrón. Están probando diferentes técnicas para ulcanzar la delgadez deseada y tienen series es peranzas de consegurirla; pero la reducción de dimensiones es solamente un parámatro más de los que condicionan la producción en gran serie. Citemos, ya el testeo, la cápsula, la refrigeración, la reconfiguración, etc. El testeo de un sircuito VLSI.

El testes de un elecuito VLSI con más de 100.000 puertas puade demandar varios días e implica la existencia de sistemas de testa auto-

máticos, adaptados a la complejidad de dichos testa.

de dichos tests.

La cápsula en la que se encerrará al VLSI debe disponer de un número de broches considerable: 96 broches y más. El límite industrial actual es del 64 broches.

La refrigeración de los chips, con varios millones de transistores, corre si riesgo de no poder resilizarse más por simple intercambio con el medio ambiente e implicará la concepción de una cápsula especial en la que circulará un fluido destinado a la especión de las calorías generadas por los chips. Esterna Caloduc).

La reconfiguración del circulto debería permitir, mediante una cier-

La reconfiguración del circulto debería permitir, mediante una cierta redondez e nivel de los chips, poder recuperar circultos defectuosos. Señalamos que Mostek tiene ya un enfoque de ese tipo con su Eprom de 64 K bits.

El mercado futuro de los VLSI

Los VLSI, evidentemente, sólo serán rentables si se los fabrica en grandas centidades, pero dado el grado de integración que representan, el mercado de circuitos especializados será limitado. En consecuencia, es indispensable que los VLSI tengen una flexibilidad de empleo auficiente para poder ser utilizados en pequeñas cantidades aún siendo producidos en mesa, Los VLSI serán, pues, circuitos programables, cuya función será definida por el usuario por programación.

La década actual será, sin duda siguna, la de los VSLI. Marcará tembién, con cerrera, el fin de la supremacia nortexmericana en la tecnología de los semiconductores y los japoneses podrian convertirse en ideres en ciertos campos. Los representantes de las farmas NTT-Mushahino, NECToshiba y Matsushito, proporcionaron en las sesiones de la ISSCC en San Francisco, detalles concernientes a memorias de 256 Kbits, cuyas capacidades cuadruplican las de los productos norteamericanos más avanzados.

La pregunta que muchos observadores se formulaben en los pasillos de la ISSCC, era la de averiguer si las memorias presentadas por los ja poneses constituían productos de la boratorio o si representabien las primeras muestras de una proxima producción industrial. Los japoneses se mostraron muy evasivos a propósito de la fecha de lanzamiento de las primeras memorias de 256 K bits, insistiendo en el hecho de que la introducción de un producto nuevo en el mercado no dependía únicamente de los posibilidades industriales, sino también de decisiones de comerciatización. No obstante, lo que se vio en la conferencia es que los japonetes están dispuestra a tomar el lidenargo en ciertos aspectos de la industria de los semiconductores.

dustria de los semiconductores.

En cuanto a los auropeos, los grandes ausentes de San Francisco, persos muy probable que pese a los asfuertos de los gobiernos por promover una actividad de los componentes, se vean condenados a representar un papel ascundario en el decenio presente.

Un centro de cómputos resuelve problemas de envíos de datos.

Jay Woodruff

Un centro de computos de Sioux Faits en Dakota del Sur, evita a sus clientes las molestias de llevar los datos hasta el centro para su procesamiento tratch, mediante la habilitación de un concentrador de datos conectado a líneas telefónicas.

Data Inc. realiza procesamiento batch para una cantidad de empresas y comercios de su área de influencia. Los datos pueden ser anylados según la conveniencia de los crientes.

El servicio de computos ofrece primordialmente servicios de mayor general y cuentas recibidas a firmas tan pequeñas como una farmacia o tan importantes como una gran tienda. Los negocios reflucidos no tienen por que tener terminales de video para sus transecciones de datos, los pedidos, pagos y otras actividades comerciales que pueden flevarse en forme numérica pueden ser tociesdes en un teléfono de botonera.

La ventaja más importante del concentrado -que puede entrer da tos proveniente de ocho líneas telefonicas simultáneamente - es la de ser verdaderamente una forma muy barata de entrada de detos. Cuando se trata de trabajo numérico, el único equipo que se nacesita en las instalaciones del usuario es un teléfono de potonera. Si los usuarios quieran una entrada de datos alfarrumèrica, necesitam recutrir a una terminal de video.

El concentrador de datos Phone

1, Inc. Pi-5, que fue instalado en
1977, usa dos tipos de moderns
uno para conversiones de las entradas telefónicas a código Ascil y el
otro para comunicaciones ordinarias
de terminales de video.

Además del procesamiento de rutina. Data Inc. usa el concentrador para manejar el registro de votantes

de su distrito municipal.

En el juzgado de paz del municipio, la información sobre los votantes es teclesde a un par de terminales Digliog Systems, Inc. Microtern ACT-TV-8 que por líneas talefonicas la envian al Phone t del servicio de cómputos.

Aunque la terminal Microtern es programable. Data Inc. no usa sus posibilidades intelligentes: prefiere en cambio dejar toda la lògica, formateo y compaginación inclusive, al concentrador. Los datos que van a ser teclesdos no se almacenan en la terminal. El concentrador, en cambio, refleja de vuelta la información teclesda en la terminal, a medida que recibe cada carácter, para que sparezce en la pantalla de video.

Todos los datos van primeramente al butter en lines del Pi-S. Cada vez que el despachante golpes la teca, los datos son transferidos a un par de butters I/O. El software general del concentrador divide a los datos en campos de diez caracteres cuando son transferidos a un par de diskettes de 22K-byte, que son entonces físicamente llevedos para su processamente a una IRM SED/SO.

procesamiento a una IBM 380/50.

Para usar el sistema de registro
del pizgado, un ampleado mecanografía toda la información requerida
en la terminal. Después de su recolección en el concentrador, los datos
se procesan en la CPU de la IBM,
para producir un libro de votantes
registrados que posteriormente se
distribuye a todas las mesas electorales de la región.

La información se usa, asimismo, para proporcionar a los partidos políticos y a otras organizaciones, listas especiales de votantes; por ejemplo, lista de todos los demócratas de un determinado distrito municipal. La municipalidad conserva igualmente un legajo del número de veces que cada persona sa registró y votó, durante diez años. Tras una elección, la municipalidad usa la terminal para actualizar sus registros.

Cuentas a payar, Inventario.

Si bien el grueso de las actividades de Data Inc. están constituidas por el mayor general y cuentas recibidas, también puede manejar cuentas a pagar y tareas de inventario.

Hacen informes para distintos establacimientos fabriles, en los que sa indica cuánto tiempo tarda cada obrero en producir diversos componentes y el número de unidades que se producen. La información sa recibe por teléfono digital y se produce en batch indicando la productividad de cada trabajador.

El concentrador ahora en uso será próximamente reemplazado por la última versión del PI-5, que incorpora ambos moderne, al concentrador y los diskettes, en un solo bloque. Los componentes están ahora separados. Está consolidación mejorará aún más el servicio.

TELECOMUNICACIONES

ENTREVISTA AL ING. ARTU-RO O. LOPEZ DR. GRAL. DE TELEGRAFIAS DE ENCOTEL ARGENTINA.

MI -¿Qué es exactamente el SITRAM?

L—La sigla significa Sistema de Retransmisión Automática de Mensajes y consta de una Red dedicada al tratamiento del tráfico telegráfico. Tiene un alcance nacional e internacional. En el orden nacional cubre aproximadamente 400 destinos y en el internacional, por vía directa o por tránsito automático se puede acceder a cualquier país del mundo.

Esta red está conformada por su Centro de Conmutación de Mensajes que se está instalando en Buenos Aires y Centros Concentradores en Bahía Blanca, Mendoza, Córdoba, Resistencia, Rosario y Tucumán. Los concen-



Oficinas del SITRAM en el interior

a la de n

El proceso de mejoram involucra muchos proyect damos a conocer a nuestros de dotar al país de uno de mundo.

El nombre de esta red e computadoras orientadas.

tradores de tráfico son per funciones centros inteligent ro no permiten hacer con ción local. En el futuro, si cesidad lo justifica, pueden mentarse convenientemente actuar como centros zonale commutación local.

El centro de conmutaciona sesprincipio de almadomier retransmisión y es del tipo di grama almacenado, el tráfitransmitido por un terminal el centro de conmutación, lo analiza en todos sus asperencamina a destino.

Con esta filosofía de no se conmutan circuitos, si formación, lo que no pera diálogo conversacional entra minales. Utilizando la infraetura de Conmutación y trasión disponible para serviciblico se brindará un nuevo cio en el campo de la infitica.

Este nuevo servicio, a hemos denominado "Tele

SITRAM: el nacimiento de a

La Empresa Nacional de Correos y Telégrafos (ENCO-TEL), adjudicó la licitación pública para la provisión, instalación y puesta en funcionamiento de El Centro de Conmutación de Mensajes para la Red SITRAM (SISTEMA DE TRASMISION AUTOMATICA DE MENSAJES) en cuatro plantas del Palacio de Correos y Telégrafos en Buenos Aires y equipos concentradores en 32 ciudades del interior del país.

La obra encarada, contempla asimismo la provisión de 1.050 teleimpresores electrónicos para operación del tráfico telegráfico.

Resultó adjudicataria EQUITEL S.A. —SIEMENS A.G. de Alemania, tanto para el Rengión 1 —Centro de Conmutación de Mensajes— como para el Rengión 2 —provisión de 1.050 teleimpresores electrónicos.

Para el Rengión 1, en la suma de 9.967.379 (Nueve millones novecientos sesenta y siete mil trescientos setenta y nueve marcos alemanes) más 5.596.640.296 (Cinco mil quinientos noventa y seis millones seiscientos cuarenta mil doscientos noventa y seis pesos).

Para el Renglón 2, en la suma de 5.458.330 (Cinco millones cuatrocientos cincuenta y ocho mil trescientos treinta marcos alemanes).

A la licitación pública, cuya apertura se efectuó el 23 de abril último de 1979, se presentaron nueve firmas de distintos países.

Es un modernísimo equipamiento, controlado por computadoras, que permitirá automatizar la red troncal de la Empresa, compuesta por aproximadamente 320 oficinas públicas en todo el país y también la interconexión automática con el resto del mundo.

En febrero de 1980 se iniciaron las obras civiles en el 8º piso del Palacio de Correos, a fin de adaptarla a la instalación de los equipos que constituirán el cerebro director del Centro. El 26 de noviembre de 1981 concluye el plazo de

Prototipo e parte del finalizació

Con la presores e rà altamer eficientes lizar consi

Paralela tema pern nuevo sen ción de m

López: "... este servicio tiende

formación nicro-redes muutadas"

ento de la red de comunicaciones del país os y empresas diferentes. En este número lectores la ambiciosa tentativa de ENCOTEL los sistemas telegráficos más avanzados del

s SITRAM y utiliza para su funcionamiento

er aus

s, pe-

muta-

la ne-

mple-

para

s con

ón de

to

e pro-

co es

hacia

quien

ctos y

entro

no in-

ite el

e ter-

struc-

msmi-

o pu-

servi-

ormá-

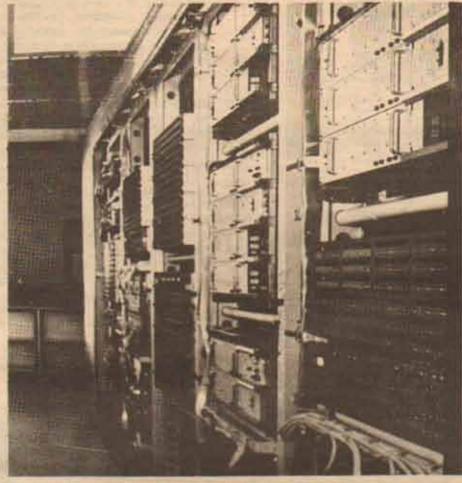
que

grafía

privada", es dedicada fundamentalmente al uso empresarial y consiste en la formación de microredes autoconmutadas. Así por ejemplo una empresa con filiales ubicadas en diferentes puntos geográficos, puede asociarse a éste sistema conformando una red para su uso exclusivo y de gran flexibilidad, es decir una red que puede trabajar con distintos protocolos, a diferentes velocidades de transmisión, con códigos de 5 o 8 niveles, puede disponer de archivo (15 días), dispone de 4 niveles de prioridad y produce automáticamente circulares.

Este servicio, en un principio, será librado a su uso para operar en el rango de velocidad comprendido entre 50 y 300 Baudios y con características de cobertura nacional, pero en un futuro se preveen también enlaces internacionales, al igual que la Red pública.

Esto es, en síntesis, el sistema privado que estará a disposición del público, fundamentalmente



Equipo que está instalando ENCOTel en el Centro de conmutación de mensajes del Correo Central.

del sector empresarial, pero no hay que descartar otras aplicaciones, nosotros vemos que en el sector telecomunicaciones, día a día, se imponen nuevos servicios y modalidades tendientes a efectivizar al máximo el desarrollo del sector de oficinas mediante los modernos sistemas de tratamiento de textos. En lo que hace a nuestra propia Empresa estamos estudiando la posibilidad de acoplar a la Red SITRAM, para la gestión administrativa interna, el servicio

TELETEX que ya está apuntando como servicio público de amplias perspectivas en el orden mundial.

No está prevista una expansión de este servicio fuera de la Empresa, pero sí están dadas las condiciones para que si resulta necesario pueda hacerse y transformarse en servicio público.

MI —¿Cuáles fueron los motivos que llevaron a la ENCOTEL a encarar este proyecto? L—A partir del año 1976 se hizo un estudio sobre las actividades principales de la Empresa en sus areas de servicio a fin de mejorar las prestaciones en todos sus aspectos, con la incorporación de la más moderna tecnología.

Fueron analizadas las áreas de Telecomunicaciones, postal y de servicios monetarios, elaborándo-se ambiciosos planes de modernización y desarrollo. En el aspecto Telecomunicaciones el proyecto SITRAM que estamos comentando, es el proyecto principal, que se encuentra en plena ejecución de obra, esperandose librar al servicio en aproximadamente 14 meses, con una inversión del orden de U\$S 14.000.000 F.O.B.

MI - ¿Quisiéramos que nos de una idea definida sobre el Hardware y el Software del sistema?

L-En lo que hace al Hardware puedo indicar que el sistema es del tipo EDS de la más moderna tecnologia y con arquitectura redundante. Con esto logramos una confiabilidad del orden del 99,998%, es decir una confiabilidad muy alta. Entiéndase que esta es la confiabilidad del equipo y no de la red, pues no estan considerados los factores de confiabilidad de los enlaces o vías de comunicaciones, que son evidentemente menores que la confiabilidad del equipo. Con todo, para lograr un grado de servicio optimo, los entaces interurbanos cuentan con vías de alternativa conmutables automáticamente.

MI —¿Cuál es la confiabilidad promedio de un centro de conmutación para telegrafía?

L—Hay que hacer una gran división: hasta ahora disponíamos Continúa en pág. 8

telegrafía privada



e teleimpresoras electrónicas que serán incorporadas como quipamiento del SITRAM. Se proveerán 1050 equipos.

de los trabajos, estimándose que la habilitación podrá lleverse a cabo en enero de 1982.

nuevas instalaciones, además de los 1.050 teleimactrónicos, el servicio público de telegramas se vete tecnificado, lo que redundará en mejores y más prestaciones y al mismo tiempo se logrará racionaserablemente su explotación.

mente con el servicio público de telegramas el sisitirà a ENCOTEL ofrecer al sector empresario un icio de telegrafía privada consistente en la formaicrorredes que serán operadas por particulares desde sus propios domicilios, para servicios bancarios, comerciales, industriales, reservas de pasajes, turismo, etc.

Características

El proyecto SITRAM, consiste básicamente en un Centro de Conmutación controlado por computadoras que, asociado a la Red de Telecomunicaciones del servicio telegráfico, permitirá la interconexión automática de aproximadamente 320 oficinas de Correos ubicadas en diferentes puntos del territorio nacional y ciudades del interior.

Mediante este sistema se prestarán dos tipos de servicios: el servicio público de telegramas nacionales e internacionales, por un lado, y un nuevo servicio al que se ha denominado "Telegrafía privada".

Telegrafia privada

En cuanto a la telegrafía privada, veáse de que se trata. Para mejor comprenderlo, en esencia, tómese como ejemplo comparativo un servicio telefônico privado.

En este caso, una empresa cualquiera puede tener su propio conmutador telefónico, que permitirá la comunicación entre sus dependencias ubicadas en el mismo edificio.

El nuevo servicio que se ofrecerá cumplirá también la condición de comunicar, pero presentará grandes diferencias con
el ejemplo telefónico, diferencias que se pueden resumir en:
La información se presentará en forma escrita dado que las
comunicaciones se realizan por medio de teleimpresores; las
dependencias de esa ampresa podrán estar en el mismo edificio, en otros puntos del territorio nacional o bien en el exterior; los mensajes que se cursen podrán transformarse en circulares, si así se desea, e, inclusive ordenar la hora en que el
centro de commutación debe hacer el envío automático de
mensajes, y las comunicaciones podrán contener información
ya elaborada o información de datos para ser procesada por
un Centro de Cómputos.



Telecomunicaciones

Viene de pág. 7.

de sistemas de tipo electromecánico v su factor de confiabilidad podemos ubicario entre 70% y 80%, al pasar a técnicas totalmente electrónicas con sistemas gobernados por computador la confiabilidad supera el 95%, los valores previstos para el SITRAM pueden considerarse como superlativos.

Veamos el Software: Para el servicio público de telegramas la parte de Software se torna particularmente complicada, pues debe analizarse no sólo el direccionamiento y prioridad, sino información del contenido mismo del mensaje, tal como conteo de palabras, control de tasación, control de colación, menciones especiales de servicio etc.

A su vez debe preveer tranformación automática de formato para los telegramas nacionales e internacionales segun normas que rigen este servicio en el orden

Actualmente existen en el mundo de 40 a 50 sistemas de estas características y para el Software de cada nuevo sistema se utiliza en forma acumulativa la experiencia de los sistemas ante-

Aparte del Software dedicado a la Telegrafia Pública debe tenerse en cuenta el necesario para el tratamiento de la Red de Telegrafía privada, pues debe tenerse en cuenta que este servicio permite también, bajo ciertas condiciones, una interconexión con la red pública, es decir permite enviar y recibir telegramas todo este interfuncionamiento de redes crea una estructura de Software muy especial La tendencia es recurrir a sistemas de Software ya probados, e

PRODUCTOS Y SERVICIOS

El gabinete normal para micro-films ilustrado está provisto de

siete cajones capaces de guardar un total de 420 carretes de micro-

films de 16 mm. Se puesten

suministrar gabinetes más grandes

bajo pedido. La importancia especial de esse diseño se ve en el gabinete interior que proporciona la protección necesaria para asegu-

rat que la temperatura no sobre pase la cifra crítica de 93º C. Producto de CHUBB & SON'S

Mayo 560. Bs. As. Argentine Tel. 33-2419/34-4762.

LOCK and SAFE Co. Ltd. Representantes y distribuidores exclusivos BASH S.A. Av. de

NUEVO PRODUCTO: GABINETE PARA MICROFILMS.

Ing. López: "... este servicio



Oficinas del SITRAM en el Gran Br. As.

introducirle las modificaciones necesarias para adaptarlo a los requerimientos de diseño de cada red en particular.

MI -¿Cual fue el problema de capacitación que genero en Encotel la aparición del SI-TRAM?

L-Este es un punto muy importante ya que al cambiar de una tecnología Electromecánica a una electrónica hay que encarar muy seriamente la capacitación. Aparte de encararla con la instrucción que debe brindar el propio proveedor del sistema, la Encotel firmó hace un año y medio un contrato de Asistencia Técnica con el PNUD (Programa de Naciones Unidas para el Desarrollo) y la Unión Internacional de Telecomunicaciones.

En el marco de este contrato, Argentina recibe durante un periodo de 4 años expertos Internacionales para dictar cursos al personal de la Empresa en diversas

disciplinas. Asimismo, el Organismo Internacional ha provisto un centro de conmutación de mensajes dedicado exclusivamente a fines didácticos. Como el SITRAM abarca todo el país, hay que brindar instrucción también al personal de centros del interior. En lo que hace a formación técnica este personal es trasladado a Buenos Aires para asistir a los cursos y en lo que respecta a la operación de esta montando un sistema de Tele educación.

Este centro educativo tiene actualmente una perspectiva nacional pero en el futuro ha de transformarse en un centro de educación regional para estas disciplinas en el cono sur.

También se tiene previsto brindar cursos operativos para los clientes de Telegrafía privada.

MI - ¿Brasil tiene un equivalente al SITRAM?

L-Si, pero según nuestra información es sólo dedicado al tratamiento de los telegramas Internacionales. El sistema nuestro abarca los servicios nacionales internacionales y privados, con una capacidad equivalente a 1100 circuitos de 50 Baudios, para otras velocidades deben realizarse las conversiones correspondientes.

MI -: Para los lectores que puedan interesarse en el uso de la red privada, en que momento en el tiempo deben interesarse en el proyecto, ya que creemos que no es un proyecto de un día?

L-La inclusión de un nuevo servicio necesita tener su correspondiente apoyo publicitario, sin embargo ENCOTEL, no lo hizo: ¿Por que?. Nosotros estimamos que es un poco prematuro hacer una campaña publicitaria sobre un servicio que brindaremos de aquí a 14 meses.

Pensamos hacerla en los próximos 6 meses y para ello estamos preparando nuestra división comercial.

Sin embargo, algunas empresas que conocen el proyecto ya se han acercado hasta nosotros y estamos ya dispuestos a recibir a lo interesados para explicarles las características del servicio a implantar.

MI -¿Que relación hay con las redes de teleprocesamiento que puede ofrecer ENTel? Hay superposicion?.

L-No, ENTel està a punto de concretar un servicio que va a cumplir una gran aspiración del sector informático argentino y la instalación de una Red Nacil nal de trasmisión de datos. En el futuro el SITRAM usará la Red de datos como infraestructura de transmisión, pero desde el punto de vista de servicios el SITRAM cubrira el area telegráfica pública v privada.

MI -¿Es probable que EN-COTEL no pueda dar soporte completo al problema educativo, hay educación universitaria bien organizada para seguir apoyando el perfeccionamiento del personal?

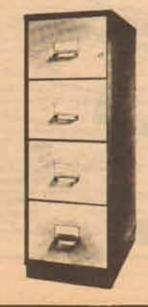
L-Hay varias disciplinas universitarias afines pero siempre requieren una formación de postgrado para lograr la especialización particular,

A nivel de Hardware podemo citar Ingenieria Electrônica o en Telecomunicaciones y en cuanto software las carreras de Ingeniero en sistemas y analista de Siste-

ENCOTEL esta brindando la instrucción complementaria a sus profesionales a través del programa de capacitación y también mediante becas de perfeccionamiento en el exterior.

Para contestar globalmente a su pregunta, pienso que la instrucción que brindan nuestras universidades es la correcta, pero tiende hacia el macro, para orientarla hacia lo micro, hacia el servicio altamente especializado, es in dispensable la instrucción de post grado.

NUEVO PRODUCTO: ARCHIVO PARA DISKETTES.



NUEVO PRODUCTO: ARCHIVADOR ANTIFUEGO.

Estos archivadores ofrecen protec ción para documentos. La gama es adecuada para todas las necesidades, desde una unidad de 4 cajo nes hasta un archivador de un cajón sobre ruedas. Cuando se precisa protección adicional para casetes o microfilms, existen dos con-tenedores para Media Magnética, que caben el el cajón de cualquier archivador de la Serie 8000. Producto de CHUBB & SON'S LOCK and SAFE Co. Ltd.

Representantes y distribuidores exclusivos BASH S.A. Av. de Mayo 560. Bs. As. Argentina. Tel. 33-2419/34-4762.



NUEVO PRODUCTO:

PROTECCION DE CINTAS

En condiciones de fuego, los dis-cos y cintas de ordenador deben

mantenerse à una temperatura

más baja que los documentos da papel o de microfilm. La tempe-

ratura interior no debe superar los 65° C, de otra forma, la información no sería recuperable.

EI CP2 y CP4 (de dos poertas) son

unidades muy probadas que pro-tegen datos de ordenador en todas

las partes del mundo. Producto de CHUBB Y SON'S

Representantes y distribuidores exclusivos BASH S.A. Av. de

Mayo 560 Bs. As. Argentina. Tel. 33-2419/34-4762.

LOCK and SAFE Co. Ltd.

ARMARIO DE

Y DISCOS.

Complemento para empreses que procesan su información a través de diskettes, y centros de proce-samiento. Rodante --con cortina metálica- el sistema de separado res compensados permite un rápldo acceso y al acondicionamiento

de los diskettes. Capacidad: 200 diskettes. MODELO: 4007. Frente: 520 mm.

Fondo: 540 mm. Colores: cuerpo beige (automático) cortina y pie merino.

SEPARADORES MODELO 4083 Para clasificar: juego de separado-res de prespan con oreja de metal en 4 posiciones.

Fabricante: COSTOS Y ORGA-NIZACION S.A. Planta Industrial: Viamonte 2850. Villa Parque Caseros. Bs. As. Tel. 750-2425/ 3326/7005



CENTRO CONTABLE MECANIZADO

- Graboverificación
- · Perfoverificación Procesamiento de datos
- Libertad 94 4° piso G

THE PERSON NAMED IN COLUMN

Tol. 38-8168

Qué es definir

Viene de póg. 1

se hace solo a nivel de detalle y no es fácil concebir una idea de conjunto del proceso.

Descripción escrita en for-ma verbal: Se la ha utilizado mucho para describir opera-ciones de computadora. Es aplicable en muchas más circunstancias que las fórmulas mate-máticas, pero las descripciones son en general demasiado extensas, no facilitan una visión globai del proceso y no estan exentas de ambigüedades.

 Uso de los lenguajes de programación: cubren muy bien y sin ambigüedades lo que ocurre dentro de la computadora, pero no son muy adecuados para describir las operaciones previas a que se someten los datos originales ni las que se ejecutan con posterioridad sobre los datos obtenidos. Su nivel de detalle es fijo y es difícil que sean comprendidos por gente que no tiene demasiados conocimientos de computación.

 Los lenguajes abstractos: Son colecciones de símbolos especiales desarrolladas con el proposito de describir en términos precisos las operaciones a que se someten los datos. Apa-rentemente, con la solución ideal para el problema que nos ocupa. Pero, tal vez por el hecho de ser una técnica más nueva, hasta abora no se han difundido mayormente. La mayor objeción que se les hace radica en su falta de naturalidad, lo que hace que sean difíciles de sprender.

· Las tablas de decisión: es también una técnica relativamente nueva, pero se la emplea mucho más que a los lenguajes abstractos. Consiste en ordenar en forma de tabla las condiciones a tener en cuenta y las acciones a seguir por cada condición. Enumeran claramente las

operaciones que deben ejecutary la secuencia de las mismas, independientemente de que éstas se ejecuten o no en la computadora.

Tienen un inconveniente, y es que si bien son fáciles de interpretar y permiten formarse una idea general del proceso, no son tan sencillas de confeccio-

· Los cursogramas: esta es una técnica gráfica, desarrollada a partir de otras tecnicas similares, con la finalidad de describir las operaciones a que está sujeta la información. Es fácil de aplicar y de aprender, pues se basa en unas pocas reglas por demás sencillas y comprende escasos componentes. Sirve para describir sin ambigüedad los procesos que sufren los datos dentro de la computadora. También es adecuada para representar las operaciones previss y posteriores a los procesos internos. Por ser una técnica gráfica, la del cursograma se presta para la ra-pida visualización de los procenos que describe. Ademas, se puede leer en casi cualquier nivel de detalle.

Sobre ias tablas de definición y los cursogramas habiaremos más extensamente en otra ocasion, ya que son temas dignos de una explicación más en

DEFINICION DE UN PRO-GRAMA

Una definición de programa consta, por lo general, de los siguientes elementos:

 Identificación: Nombre del proceso del cual forma parte; nombre del programa, y perso-nal a cargo del mismo, etc.

 Objetivos: Una explicación breve y concisa de los resultados que se espera obtener con el programa.

 Descripción de los datos de entrada y salida: Se deberá hacer una descripción lo más detailada posible (en general se hace en forma gráfica en formularios especiales, complementando con aclaraciones verbales o numéricas) de los datos a procesar y de los datos a emitir. Su tipo, su extensión, la forma en que se registran, etc. En el caso de las salidas impresas se dibuja un facsimil de las mismas en formularios diseñados al efecto.

· Descripción del proceso:

para describir el proceso se sue-le utilizar una de las técnicas mencionadas anteriormente. menudo la forma más completa de descripción incluye una combinación de dos o más de esas

* Datos de prueba: Es conveniente proporcionar, junto con la definición del programa, una serie de datos pensados especialmente con el fin de verificar el buen funcionamiento del mismo. Esos datos se utilizarán, una vez codificado el programa, para hacer procesos de prueba y detectar las fallas que pudiera haber en la solución utilizada.

Tal vez sea importante senalar que la definición del programa no solo se utiliza como guia para confeccionar el programa, sino que una vez terminada la tarea servirá de documentación en el caso de que sea necesario modificar o corregir detalles, este es uno de los motivos por el que la descripción debera ser lo más clara y detallada que sea

Otra cuestión que es necesario tener en cuenta es el hecho de que un programa es sólo una parte de un proceso de mayor envergadura que está destinado a servir a una organización. En muchos casos, por tener en cuenta la mayor eficiencia con respecto al proceso de computación en sí, el responsable de la definición olvida que los objetivos del programa están subordinados a los del sistema de que forma parte y termina restándole eficiencia a este último. Bibliografía consultada:

"Cursogramas" —Ned Dha-pin— Ed. El Ateneo.

"La documentación de sistemas en el proceso electrónico de datos" - Pablo Márquez L.-

COBRA presenta sus productos

El miércoles 21 de mayo, la empresa Cobra presentó sus productos en el marco de la exposición Brasileña de adhesión al cuatrocientos aniversario de la fundación de la ciudad de Bs. As.

En dicha ocasión los responsables de la empresa brasileria esbozaron un panorama histórico de la empresa, esí como sus planes futuros, que es el que reproducimos a continuación. Ud. puede encontrar más información sobre el tama en MI Nº 9, pág. 8.

La COBRA Compusadores y Sistemas Brasileiros S.A., ampresa pipnera de la computadora bresileña, fue fundada en 1974, teniendo como uno de sus principales objetivos, crear oportunidades para el desarrollo de tecnología nacional en el área de Procesamiento de

En la integración de as capital social participan cinco grandes empresas estatales que poseen 56% de las acciones: el 44% restante està en munos de empreses privadas, entre les cuales, la principal es una "hol-ting" que reure 12 de los mayores bancos comerciales país, más la participación de las Bólsas de Valores de Rio de Janeiro y de Sao Paulo.

Durante el proceso inicial de transferencia de tecfue recesario que la COBRA prientase la formación de mano de obra especializada, además de eje-cutar su propio proyecto industrial

En pocos años de existencia, la empresa conquistó un lugar de privitegio en al mercado.

Hoy en día, algunos de los más sofisticados equipos de procesamiento de detos producidos en Brasil son fabricados por la COBRA, con Software totalmen-se brasileño e indices de nacionalización no inferiores

Más de 1.500 equipos se encuentran en operación actualmente, y muchos de ellos superan en rendimien-to a equipos similares fabricados en el exterior.

En su fábrica, en el barrio de Jacarepagua de Rio de Janeiro, trabajan hoy más de 1,800 personas, de los ouales un gran porcentaje se dedica a investigaciones y desarrollo. Las instalaciones ocupan, en este momento, un área construida de 23.000 m²

En estos primeros años de actividad, la COBRA hizo grandes inversiones en investigación tecnológica, en el desarrollo de personal técnico y en sus proyectos, así como en la producción de equipos y sistemas Al mismo tiempo, creò la mayor red de asistencia téc ica de computadores que existe en Brasil, con centros distribuidos en 28 grandes ciudades. El desarrollo alcanzado por la COBRA, proporcio

no las condiciones riecesaries para la formación de nue vas empresas, fabricantes de componentes electrónicos, circultos, cables aspeciales, equipos periféricos, etc., existiendo cerca de 60 empresas de este tipo instaladas en el pais.

Su solumen de ventes registró aumentos substan-ciales: Cr\$ 780 millones (1977); Cr\$ 1,7 billones (1978); Cr\$ 3,2 billones (1979) y la expectativa para el corriente año es de duplicar su facturación.

Está programado para un futuro próximo, el lanzamiento al mercado de una computadora de mayor porte dentro de su lines medis y que, junto con la línea de minis ya existentes, espera tener buena acogida tanto en el mercado interno como en el de Amé-rica Latina y Europa.

NORMALIZACION

El Instituto IRAM desea informar a los interesados en concurrir a los subcomites del área administrativa el cronograma de reuniones para 1980

Terminología de Computación: - 1/7 - 2/9 - 30/9 -

28/10 a las 16 h. 27/6 - 22/8 - 19/9

Terminología administrativa: 17/10 y 14/11 - a las 10

Procedimientos administrativos: — 27/6 - 22/8 - 19/9 17/10 - 17/10 y 14/11 -

a las 14 h.

Organización administrativa: - 30/5 - 27/6 - 22/8

19/9 - 17/10 y 14/11 - a

- 26/6 - 21/8 - 18/9 Racionalización de papetes:

16/10 y 13/11 - a las 14

Contratación de suministros: 26/6 - 21/8 - 18/9

16/10 y 13/11 - a las 16

Recordamos que el IRAM funciona en Chile 1192 con los teléfonos 38-4424/4576/9574.

Subcomité de Terminología de Computación:

El subcomité realizó durante 1979 dos reuniones en traturon los esquemas de normas siguientes:

IRAM 36 004 - Parte I - Términos fundamentales del procesamiento de datos.

IRAM 36 004 - Parte II - Operaciones aritméticas y

Dialogando con los lectores

Sr. Redactor Pablo Marian:

NOSOTROS SI DAMOS PRE CIOS: POR TELEFONO, POR CORREO, PERSONALMEN-

Además damos cursos, como podrán vez

Sobre MICROPROCESADOR 1802 COSMAC

OPERATIVOS a/Ntrax.

Maquinas. Además editamos Ntras propius Revistas de los Usuarios...

en fin., como essi todo en Ntro. país, a pulmón y esfuerzos, pero seguimos adelante, como vemos Uds. también. CONGRATULACIONES !!

Roberto S. Rodríguez Dpto, Ventas

N. de la R.: Le agradecemos su carta. En un mercado muy duro como el nuestro el recibir m |CONGRATULACIO-NES! nos alegra mucho.

Mundo Informatico:

A través del Nº 9 de la revista de la cual Ud, es director-editor he leido con agrado la propuesta acerca de que comencemos el diálogo sobre el tema que nos ocupa.

Luego de haber realizado un curso de Procesamiento de Datos en la Escuela de Investigaciones Operativas del Ministerio de Defensa, comenzó un largo y penoso camino en busca de un trabajo en programación, el fantasma de la experiencia fue el factor desencadenante de este problema, razon por la cual me he decidido a comunicar con Mundo Informático con la intención de recibir una respuesta que me de la posibilidad de ingresar a trabajar en un centro de computos haciendo claro esta la aclaración sobre la falta de experiencia laboral en la materia.

Actualmente desarrollo ta-

reas como operador de un minicomputador WANG 2200. por lo que agradecería muchínimo cualquier información que me pudiera brindar acerca de una buena salida laboral.

Sin otro particular lo saluda a Ud. atte.

Fernando M. Picazo

Fernando Marcelo Picazo Av. Forest 543 - 7" "B" 1427 Capital C.L: 8.093,474 Edad 23 anos

N. de la R.: Podemos contribuir a solucionar su problema publicando su carta, esperando que le interese a algún lector. Ud. pone sobre el tapete el gran problems que tienen todos los que quieren empezar a trabajar y no tienen experiencia.

SYSTEM MANAGER

Buscamos profesionales con experiencia en sistemas operativos DOS/VS de la línea de equipos IBM.

La persona elegida será la segunde del centro de computos de una importante empresa industrial.

PROGRAMADOR

Buscamos un programador con una experiencia mínima de dos años en COBOL, DOS/VS y conocimientos de base de datos.

Rogamos dirigir la correspondencia con descripciones detalladas de experiencia y pretensiones.

Señor contador. Belgrano 336 - (1832) Lomas de Zamora Pcia. de Buenos Aires Se asegura total reserva

-Par aupuesto nadie te comprende. Solo hables PASCAL



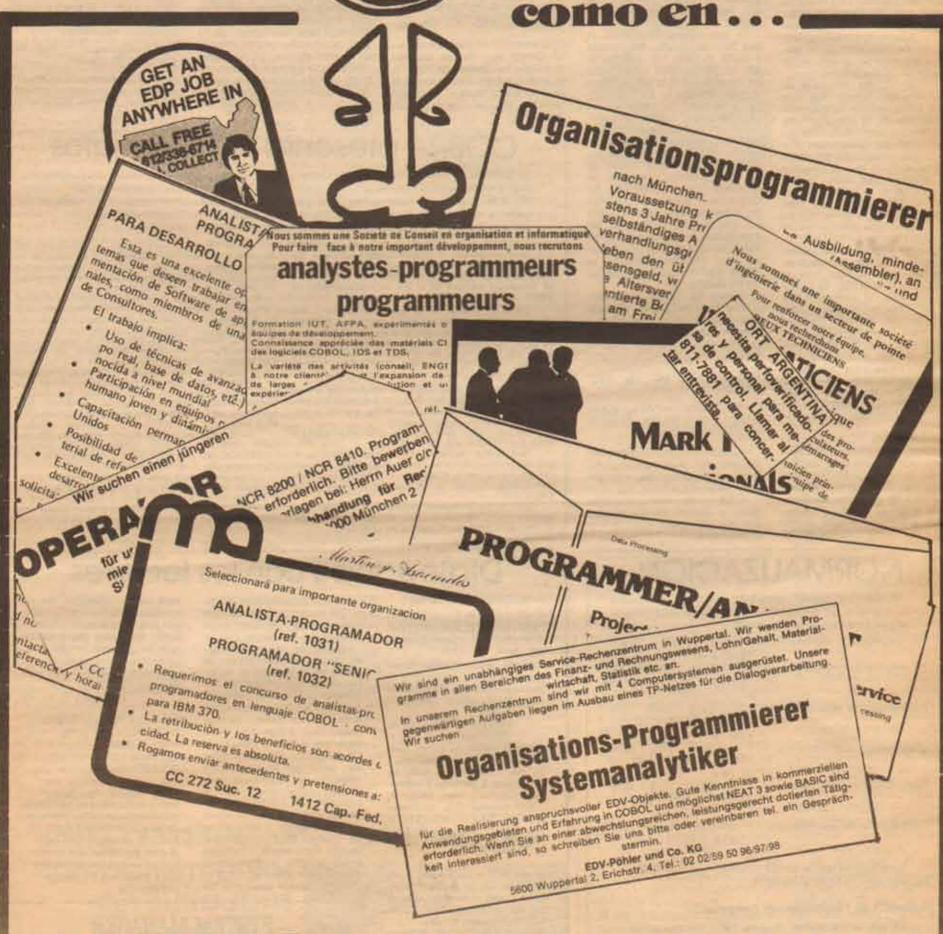


COMPUTACION ARGENTINA S.R.L.

Chacabuco 587 - 2º P. OF. 18 **BLOCK - TIME S/34** GRABOVERIFICACION PROCESAMIENTO DE DATOS TE: 30-0514/0533

9

Como en Alemania, como en Estados Unidos, como en Francia, como en ...



MUNDO INFORMATICO

Su periódico para la búsqueda de personal informático.

Editorial Experiencia - Suipacha 128 2º cuerpo 3ro K (1008) Cap. Fed. Tel: 36-0200 Nuestro código de RADIO MENSAJE es 60935. T.E. 45-9392/9549/1205/9198 - 46-5329/3701/ y 49-4831/3304.

Este juego inaugura la sección, que apunta a dos tipos de lectores. 1) aquellos especialistas en informática interesados en estos aspectos de su discipline y 21 aquellos que no signilo especialis. disciplina y 2) aquellos que no siendo especialistas han visto la informática como una actividad de tipo deportivo, especialmente después que la aparición de los microcomputadores han permitido que una cantidad creciente de personas, Aciares Araya de la revista Informática de Chile.

accediera a la posesión de equipos de procesamiento.

Nos interesa sobremanera que los lectores nos hugan llegar todo tipo de Juegos, conocidos o desarrollados por ellos para publicarlos en esta sección.

Este Juego ha sido desarrollado por Miguel

ción superior izquierda. Por ejem-plo el cuadrado definido por el

número 3 está compuesto por los caracteres en las posiciones 3, 4, 7 y 8 del tablero.

Los movimientos válidos son 1, 2, 3, 5, 6, 7, 9, 10 y 11. Si ingre-sa un 0 Ud. estaria cambiando de tablero lo que se puede hacer

hasta 3 veces durante un juego.

Iniciaimente en el tablero se po-

Encuentre las palabras cuyo significado damos. En la 3er. columna aparecerán el nombre y apellido (en su idioma natal)

de un precursor de la informa-tica (1646-1716).

Dícese del cipo de compu-tadoras que basan su acti-vidad en métodos aritme-

ACGD EBFH IKLP MNJO

posición a rotar: 2

ABCD EFGH IKLP MNJO

posición a rotar: 11

ABCD EFGH IJKL MNOP

Se tiene la posibilidad de hacer por una sola vez una movida es-pecial que permite cambiar 2 caracteres adyacentes en forma horizontal. Para esto se ingresa

Si su computador tiene "ratos de ocio", quizás Ud, pueda aprove-charlos para entretenerse Ud,

también. En este número entregamos un juego que consiste en el cambio de posiciones por medio de rotación en el sentido de las agujas del reloj, de un tablero de caracteres alfabéticos, hasta de-jarlos ordenados alfabéticamente.

0015 REM "#R""RUTAR"

OOLO HEGIN

A este juego se le ha llamado ROTAR.

Explicación del juego:

Se tiene un cuadrado de cuatro por cuatro posiciones las que son ocupadas por los caracteres de la A hasta P.

El juego consiste en ordenar los caracteres en forma alfabética

por rotación. Lo ideal es tratar de ordenar los caracteres del tablero en 20 a 30 movidas teniendo un máximo de 50. Las posiciones del tablero se numeran del 1 al 16 de izquierda a derecha y de arriba hacia abajo. Se define como cuadrado a rotar a cuatro caracteres contiguos a cuatro caracteres contiguos que forman un cuadrado, el cual se identifica mediante la posi-

dria tener lo siguiente:

*Por razones de especio, la solución de M1. Grilla del N° anterior aperecerà en MI, N° 12.

DOGO REM "JUEGO DE ROTACION DE CARACTERES" 0040 DIM B\$(16) 0050 LET WE="##" DOSO INPUT 'CB', "INSTRUCCIONES SI D NO . " AS 'CS' IF AS "NO" THEN GOTO 0330 0070 PRECISION 8

0080 PRINT "EN ESTE JUEGO LAS POSICIONES SON LAS SIGUIENTES : "

0090 DEF FNA(R)=HDD(INT(FFT(TIM+10000)+43355499) R)

0130 FOR 1=1 TO 13 STEP 4

". I+1: W#. " | ". I+2: W#. " 0140 PRINT 1: WW."

0150 NEXT I

0160 PRINT "LAS POSICIONES DEL TABLERO SON DOUPADAS EN FORMA ALEATORIA POR LA L

0160 ETRA A HASTA LA P" 0170 FRINT "EL OBEJETIVO DE ESTE JUEGO ES EL ODENAMIENTO ALFASETICO DE LAS LETR 0170 AS POR ROTACION"

0180 PRINT "POBICIONES SE CONSIDERAN DE IZQUIERDA A DERECHA" 0190 PRINT "LOB CARACTERES ADVACENTES DE IZQUIERDA A DERECHA A UNA POSICION SON TOMADOS COMO UN CUADRADO"

0210 PRINT "LAS MOVIDAS VALIDAS SON 1.2.3.5.6.7.9.10 Y 11."

0220 FOR I=1 TO 16 0230 LET B#(1, 1)#CHR(I+192)

0240 NEXT I

0250 LET B#(2.1)**C": LET B#(3.1)=*G": LET B#(6.1)=*B": LET B#(7.1)=*F": QOSUB

0250:1110

0260 PRINT "UD PUEDE ROTAR LA POSICION Z. EN LA PANTALLA VEMOS ."

0270 FOR 1=2 TO 7 0280 LET 8#(I, 1)=CHR(I+192) 0290 NEXT I

0300 GOSUB 1110 0310 PRINT "UD GANA"

0315 WAIT 10

0320 FRINT "UD PUEDE HACER UNA MOVIDA ESPECIAL SI LA NECESITA"

0324 PRINT "ESTA MOVIDA LO QUE HACE ES CAMBIAR 2 LETRAS ADVACENTES EN FORMA HOR

0324 FZONTAL"

0330 LET T=0

0360 FOR I=1 TO 16

0370 LET T#=CHR(193+FNA(16))

0380 FDR J=1 TO I

0390 IF B#(J, 1)=T# THEN EXITTO 0370

0400 NEXT J

10 LET BS(1, 1)=TS

0425 INPUT "DAR 'CR' PARA EMPEZAR". *
0430 LET M=0; LET S=0; PRINT 'CS', 'SB', "ESTA ES LA PARTIDA"; QUSUB 1110

0435 PRINT "CF".. @(0.6)

0430 PRINT "CF", (4.0.6)

0440 INPUT "INGRESE LA POSICION A ROTAR : ".I

0450 ON 1+2 OUTD 0480, 1520, 1585, 0470

0470 IF IC12 AND MOD(1, 4)>0 THEN GOTU 0490

0480 PRINT "POSICION ILEGAL", GOTO 0440

0490 LET M=M+1; LET T**B*(I, 1); IF M>50 THEN GOTO 1600

0500 LET B*(I, 1)=B*(I+4, 1); LET B*(I+4, 1)=B*(I+5, 1); LET B*(I+5, 1)=B*(I+1, 1); L

0500: ET B&(T+1, 1)=T\$

0510 DOBUE 1100 REM "SE VE EN PANTALLA COMO GUEDO "

0920 FOR I=1 TO 16

0530 IF CHR(1+192) C)8#(1,1) THEN EXITTO 0440

0540 NEXT I

0550 PRINT "UD GRDENG LA PANTALLA ENT, " ", H. " ", "MOVIDAS"; LET MI =MI+M, LET G=

0550:0+1

0560 INPUT "JUEGA NUEVAMENTE (SI/NO) : ".A\$; IF A\$="SI" THEN GOTO 0330 0570 PRINT "UD JUGG". " T.G. " ". "JUEGOS Y ORDENO LAS LETRAS EN UN PROMEDIO DE " 0570 . MI/Q, " HOVIDAS POR JUEGOS", GOTO 1620

OSBO REM "RUTINAS DE IMPRESION"

1100 PRINT *CF* 8(0, 6)

1110 FOR I=1 TO 13 STEP 4

", Bs(I+2, 1), " ", Bs(I+3, 1) BB(1+1,11)"

1130 NEXT

1140 RETURN

1510 REM "RUTINA DE MOVIDA ESPECIAL"

1520 INPUT "INTERCAMBIA 2 POSICIONES INGRESELAS ".X.Y 1530 IF X=V+1 OR X=Y-1 THEN GOTO 1560

1940 PRINT "POSICIONES INCORRECTAS"

1550 QUTO 1520

1560 LET S=S+1, IF SC=1 THEN COTO 1580

1570 PRINT "SOLO UNA MOVIDA ESPECIAL POR JUEGO", GOTO 0440.

1580 LET T\$=88(x,1); LET B\$(x,1)=88(Y,1); LET B\$(Y,1)=T\$; GOTO 0510

1989 LET T=T+1/ IF T>3 THEN 90TO 1630

1590 PRINT "CAMBIO DE TABLERO", GOTO 0360 1600 PRINT "ES UNA PENA UD PERDIO EL JUEGO"

1610 INPUT "JUEGA NUEVAMENTE (SI/NO) : ". AS: IF AS="BI" THEN OUTO 0330

1620 END

1630 PRINT "BOLD 3 CAMBIDS DE TABLERO"/ GOTO 0440

1640 END

ticos, por oposición a las analógicas. Embutido de carne de cer-do picada y adobada con pimentón y otras especias. Calificativo frecuentemen-Calificativo frecuentemen-te asociado a la expresión [CRT], que es un elemento de presentación visual tipo pantalis. Conjunto homogéneo de compañías pertenecientes a un arma, tropa técnica o servicio de abastecimiento. Sistems de valores de al-Sistema de valores de al-mucenes según la norma de proxima entrada, primera Se aplica a lo que excede mucho del valor estimado normalmente. Expresión de un dato numérico según un formato determinado. Asociación de personas que ejercen una misma profesión u oficio. Acción y efecto de pedir. Cada una de las alineaciones verticales de una tarjeta perforada que representa un caracter. En lógica, cada una de las proposiciones que forman el antecedente de un silo-

4 5 10

12. Se denominan así un tipo experimental de almacena-miento o memorias, basa-das en la propiedad de superconductividad de los metales sometidos a muy

bajas temperaturas.

13. Ciencia del control y la comunicación en animales

comunicación en animales y máquinas.

14. Que es aficionado a las riñas o pendencias.

15. Conceder un privilegio.

16. Señal, condición o suceso que produce una detención del proceso.

17. Se aplica a la mujer vivaz y expressiva.

expresiva.

______ CUPON DE SUSCRIPCION

Suipacha 128 - 2º cuerpo

3º piso, Dpto. K T.E.: 35-0200

Solicito nos COMPUTADORAS Y SISTEMAS (...) suscriban a: AND TO THE POST OF THE PARTY OF

Si Ud. se suscribe a cualquiera de las dos publicaciones recibirá gratuitamente la Guía de Actividades vinculadas a la Informática.

CARGO/DEPTO.

DIRECCION COD. POST.

TEL

LOCALIDAD Datos de Envío (Colocar todos los datos para el correcto envío)

tridique datos de posibles interesados y se les enviará un ejemplar grutuitamenta:

ADJUNTO CHEQUE Nº BANCO.....

Cheque a nombre de: REVISTA COMPUTADORAS Y SISTEMAS - NO A LA ORDEN.

Suscripción C. y S. (12 Números) \$ 60,000 (Suj. a reaj.)

Suscripción M.I. (1 año) \$ 40,000 (Suj. a reaj.)

Para aprender a volar: computadoras

Ofrecemos e nuestros lectores una de las tantas aplicaciones curiosas de la informática, que nos ilustra además acerca de la enorme cantidad de temas donde dicha disciplina contribuye a aportar soluciones. Por otra parte es interesante destacar que la industria aeronáutica siempre estuvo vinculada a la informática. Recordemos solamente que todas las técnicas de vuelos automáticos se posibilitaron por un minicomputador que recibe a través de una antena especial del avión, información de la posición y que con su software está en condiciones de comandar el avión hasta el punto del planeta que se le indique.

La United Airlines usa instrucciones con ayuda de computadoras (CAI) para administrar su programa para instrucción de pilotos en gran escala, que tiene una extensión de cinco años. En razón del personal que se retira y del aumento producido en los vuelos, United proyecta entrenar a 1.800 nuepilotos durante el lapso 1978-83.

"Es el primer programa para nuevos pilatos que hemos emprendido desde hace nueve años", según Grant Beutler, gerente del desarrollo de programas de instrucción en el Centro de Instrucción de Vuelo que la United mantiene en esta ciudad.

'Cuando comenzamos a idear un formato individualizado y con referencias para este programa, fue evidente que libamos a precisar no sólo nuevo material de instrucción y más especio para aulas" --nos dijo Beutler- "Necesitabamos también un método rápido y seguro para probar a los candidatos, mantenernos al tanto de los progresos de cada uno y aseguramos de que la instrucción complementara lo ya conocido por el piloto, con objeto de acelerar el período de entrenamiento

Después de un exhaustivo estudio de tecnología educativa y de técnicas apropiadas para administrar un programa de esa envergadura y de estudios tan críticos, la United instaló un sistema Platón de la Control Data Corp., dotado de ocho terminales. El sistema CAI administra las pruebas y las calificaciones, prescribe actividades de estudio, visualiza el progreso de los pilotos y proporciona datos para evaluar la eficacia de los materiales de instrucción,

Las terminales, vinculadas a una unidad principal CDC Cyber 73 ubicada en Arden Hills, Minn., visualizan preguntas y problemas sobre operaciones aéreas. Los pilotos usan el teclado de la terminal o tocan la pantalla para responder a las preguntas que se presentan en forma de texto, dibujos y gráficos animados.

"Receta de estudio"

Los resultados de la primera prueba que realizan los pilotos, determinan qué debe completar su instrucción. Esta "receta de



Aviación e Informática siempre mantuvieron una estrecha vinculación

estudio" puede adoptar la forma de manuales u otros materiales escritos, películas, video y audio tapes, todos obtenibles en el centro de recursos educativos de United.

Los pilotos regresan a las terminales Platón tan pronto creen estar preparados para pasar otra prueba. Si aprueban, demuestran tener conocimientos satisfactorios en esa materia; si no es así, se les proporciona materiales suplementarios de estudio y posteriormente repiten la prueba, totalmente o en parte,

Con ese método no se pierde tiempo y dinero enseñando a los pilotos cosas que ya saben. Tampoco se les obliga a manejarse con textos elementales para obtener la información que realmente necesitan. No hay otra técnica conocida que permita el acercamiento a las necesidades reales de aprendizaje de un estudiante, de una manera tan precisa.

Los especialistas en instrucción de United prepararon cerca de tres mil preguntas que se relacionan con veintiseis tópicos de aeronautica diferentes. Estas preguntas, juntamente con instrucciones sencillas, ingresaron a la computadora central mediante las terminales Platón. El software del sistema Platón formateó esta información para proporcionar visualizaciones adecuadas para cada estudiante.

Capacidad de acumulación de registros.

Charles Buchanan, jefe de instructores de United Airlines, hizo notar que sin las capacidades de registro que proporciona el sistema Platón, el programa de instrucción hubiera sido muy difícil de administrar, además de costoso e ineficaz.

'No hubiéramos podido documentar en forma manual los antecedentes de todos los aspirantes ni seleccionar los materiales de aprendizaje apropiados", -manifestó-" y hubiera sido logisticamente imposible mantener control de los progresos, cuando los estudiantes estan en diferentes niveles en tiempos distintos".

Los datos originados por los pilotos cuando realizan sus diversas pruebas, dan a los funcionarios instructores de United, la oportunidad de analizar la calidad de las pruebas y de los materiales de instrucción. Por ejemplo, si una pregunta recibe una respuesta errónea numerosas veces, los instructores comprenden que la pregunta está mal formulada. Entonces pueden borraria o cambiaria por otra a través de las terminales Platón. Esta misma flexibilidad permite la modificación de una prueba entera o introducir referencias a nuevos recursos de aprendizaje.

Pero lo más importante es que el sistema responde a las necesidades individuales de instrucción en forma estrictamente personal. Esto implica un mêtodo preciso para la selección -no sólo de las materias de estudio sino también de los medies por les cuales se imparten.

Algunos responden mejor a la lectura en libros de texto; otros, a medios visuales tales como películas, dispositivas o videotapes; y hay todavía otros que requieren la ejercitación que proporcionan los libros.

Calificaciones exactas,

Si se consideran las críticas tareas vinculadas a la operación de las complicadas Ifneas aéreas de hoy en día, se comprueba que la prueba de capacidad es sumamente importante en un programa de instrucción para pilotos. Es por esto que se precisan métodos de apreciación realmente seguros, que reflejen con exactitud los avances efectuados por el aspirante a piloto.

Si el cuerpo de pruebas no es adecuado, el tiempo de instrucción se prolonga y las carreras de los estudiantes, al Igual que las operaciones de las tíneas néreas, se ven afectados.

Los funcionarios instructores de United creen que la capacidad para tomar pruebas y suministrar informes del sistema Platon, otorgan una nueva y mayor exactitud al proceso de calificar los progresos individuales en relación con los objetivos de aprendizaje. Las pruebas están orientadas a apreciar el "dominio" y el "criterio" de los alumnos con referencia a los temas estudiados; es decir que están ideados para indicar el grado de comprensión del piloto y la necesidad o no de asignarle estudios adicionales sobre algún tópico en particular.

Además de instalar el sistema Platón, United ha construido un nuevo centro de recursos educativos con 99 unidades de instrucción empaquetadas en dife rentes sistemas de entrega po medias multiples.

Diez años de esfuerzo.

Bajo la dirección de Ralph Beardslee, jefe de instructores, los recursos de enseñanza fueron materializados en un período de seis meses, pero son el resultado de diez años de esfuerzos. Durantis el proyecto, se mantuvo siempre la correlación entre los materiales de estudio y el continido de las pruebes de modo de obtener paquetes de instrucción eficaces.

El uso más difundido del sistema Platón en el programa de instrucción de United, incluirá la componente del sistema, apoyada por computadoras. En esta aplicación, materiales interactivos de instrucción - al igua que las pruebas- serán suministrados por el sistema para ofrecer un ambiente educativo total que sirva al autor, al instructor, al estudiante y al administrador. Por medio del sistema CAI, la United proyects usar en forma intensiva las simulaciones, para la representación en pantalla de distintas instancias que se presentan en vuelo. Con esto se espera disminuir el tiempo que los aspirantes pasan en costosos símiles de cabinas de vuelo.

Les permitirà, asimismo, enfrentarse a situaciones y problemas que son demasiado costosos, arriesgados y hasta imposibles de reproducir en un aeroplano.

- 1. La GAVI es una publicación anual que detalla todos los productos y servicios que ofrece el mercado argentino, clasificados por rubros.
- 2. El 30/5/80 ha aparecido la 8ª. Edición.
- 3. Por razones técnicas esta 8ª. Edición saldrá dividida en dos partes. Esta segunda parte aparecerá aproximadamente 45 días después de la primera parte.
- 4. Para satisfacer a nuestros lectores de MUNDO INFORMATICO por primera vez la GAVI se venderá en kioscos.
- 5. El precio de venta inicial será: GAVI Tera. Parte; \$ 9,000.-GAVI 2da. Parte; \$ 9.000.— (Precios sujetos a reajuste).
- Recordamos a los suscriptores de COMPUTADORAS Y SISTEMAS y de MUNDO INFORMATICO que la GAVI les llegará gratuitamente.
- 7. Si Ud. quiere recibirla por correo deberá girar \$ 18.000.a: REVISTA COMPUTADORAS Y SISTEMAS - NO A LA ORDEN.

Editorial Experiencia Sulpacha 128 - 2º Cuerpo 1008 - Capital Federal

Tel.; 35-0200 Cód. Rediomensaje: 60935 Tel.; 45-9392/9549/1205/9198 46-5329/3701 y 49-4831/3304

COPTEO ELECTRODICO.

Cybertek ha presentado un sistema de correo electrónico para computadoras IBM

El costo promedio del envío de una carta es de u\$a 5,60 afirma Cybertek y asegura que su sistema Cybergram puede rebajar ese costo entre un 25% y un 50%.

El sistema emplea terminales para la creación, envío y recepción de cartas, memorándums y boletines. Un gerente de redes puede asignar códigos de ruta a cada mensaje. Cybergram puede ser pasado en todas las versiones de los sistemas operativos IBM OS/VS, DOS/VS, o DOS/VSE en cualquier IBM 360,370, 4300 o series 30 y es compatible con el MVS.

El Cybergram tiene un precio que oscila entre los u\$s 24.000 y los u\$s 34.000. Se puede obtener mediante alqui-